

ГЕНИЙ ГОРЧАКОВ

СО ТАДЗ,
ФАНТАЗЁР



Сыктывкар
1999

Сумма
календарных

августов.

Между тем
календарных

1999г. сентябрь.

сумма - 100000

Горько



Гений Горчаков

ЮРИДАЛЫСЬ:

СО ТАДЗ, ФАНТАЗЁР!..

Челядьлы сцена вылын ворсанторьяс

Сыктывкар

1999 г.

Г.Горчаков.Со тадз, фантазёр.г.Сыктывкар, “Полиграф-сервис”, 1999г.-
72 с.

Сборник издан на собственные средства автора и
с помощью ЗАО “Комибуммонтаж” и Министерства образования РК.

Заказ № 253/99. Тираж 600 экз.

Издательство “Полиграф-сервис”
ЧП Сысуев А.Н.Лицензия КР № 0053
Компьютерный набор, верстка и макетирование
В.В. Шестопалова

Отпечатано в типографии “Полиграф-сервис”
ЧП Сысуев А.Н. Лицензия ПЛД № 19-40
г. Сыктывкар, ул. Ленина, 4, тел. 21-48-36

© Горчаков Г.Д.

© Издательство “Полиграф-сервис”, 1999

СВЕТЛАНА

ЮРИНДАЛЫСЬ:

Светлана	5
Стёпа-Тёпа	12
Петялы гажтём	15
“Шмонитысь”	19
Толик, дедыс да бабыс	23
Ошкём радейтысь	27
Быд удж могли кад колё тодны	30
Но и горт олысь!	37
Пёчлы “козин”	42
Со тадз, фантазёр!..	48
Руч да коч	52

ЮРНИДАРЫС

Уважаемые читатели!

Участники школьных и клубных драмкружков!

Помещенные в данном сборнике коротенькие сценки-пьесы подсказывают, как надо жить и учиться, как творить добро и избегать зло.

А изучающим коми язык, они помогут быстрее и основательней справиться с задачей освоения коми языка, если их играть на сцене.

В добрый путь - на сцену!

СВЕТЛАНА



Ворсысьяс: Света - 6 арёса нывка

Оля - сылён пöдруга

Ида Дмитриевна - велöдысь

Миша

Вася

Галья

Ваня

да мукöд

Воддза серпас

/Вöчсьö занавес водзын, авансцена вылын/

Сцена вомöн, ырзöмөн бөрдіг, муно́ Света. Сылы паныд -
Оля.

ОЛЯ. Света, мый лоис? Коді тэнö дзерöдіс? Мыйла бөрдан?
Дугды... /Света дугдылö бөрдёмсьыс, косöдö синьяссö/. Вот и бур...
Ой, Светик! Ми талун бара виль шыпас велöдім. Зэв унаысь сійöс
гижим. Сэсся, воддза шыпасьясыскöд öтлаö гижöмөн, кывьяс
лöсьöдім! Ой, кутшöм интереснö школаад!.. Волін кө эськө, тэд
тшöттш кажитчис!.. /Света друг бара ырöстис - бөррдзис/. Мый

тэкөд? Некод эз и вөрзёд, а тэ бара нин бөрддин. Мый лоис? Висьтав.

СВЕТА /бөрдөм сорөн/. Ме тшөтш көсья... Ме висьталі... А мамой... /Бөрдө, оз вермы висьтавныс/.

ОЛЯ. Сідзкө, ме тшөтш бөрддза. Кыкнанным лимзыны пондам дай.

СВЕТА /кутчысьё, дугдө бөрдныс/. Гажтөм тэтөг детсадад лои. Талун пышйыны мөдлі да казялісны. Бергөдісны.

ОЛЯ. А тэ гажтөмыслы эн сетчы. Кодкөд кө дружитчы да ськөд и ворс.

СВЕТА. А тэ? Тэкөд өмөй ог нин сэсся ёртасьөй?

ОЛЯ. Мыйла ог? Кутам, дерт. Но тэ нөшта выль пөдруга лөсьөд. Ёртасьнытө өд позьё унакөд. И кыккөд, и нелькөд, и ...

СВЕТА. Медьёна ме тэкөд көсья.

ОЛЯ. Ме тай, со тэ дінө бара и вои... Но, вай, сідзкө, мыйөнкө ворсам.

СВЕТА. Оль... А школаад збыль лөсьыд?.. Интереснө?..

ОЛЯ. Дерт, интереснө. Ида Дмитриевна быдторсө миянлы висьталө. Көні мый вөчсьё, коді кыз олө. Урокьяс вылад пукалам, кывзам-кывзам, а звөнокыс триньөбтас, перемена вылө ывлаас петам. Кызди сэн ворсам!.. Котралам, гажөдчам! Зэв лөсьыд школаад!..

СВЕТА. Ме тшөтш сэтчө көсья! Велөдчыны! Зэв ёна көсья!..

ОЛЯ. Но и бур! Аски өтлаын и мунам. Миян классын буретш прөст места эм...

СВЕТА. А менө босьтасны? Лэдзасны классад?

ОЛЯ. Пыран да пуксян дай.

СВЕТА. А ме мамлысь вөзйыси нин, да сійө шуис, мый водз на мем сэтчө. Ог пө кут велавны.

ОЛЯ. А мыйла сідз шуис?

СВЕТА. Дзоля на пө ме. /Ышловзьё/. Ме та понда и бөрді...

ОЛЯ. Төдан, кызди ми вөчам?

СВЕТА. Кызди?

ОЛЯ. Мунам өні миянө, ме тэд мыччөдла, кызди кутшөм шыпас гижсьё. Тэ кө гөгөрвоан да велалан, мамыдлы петкөдлан, мый кужан дай гөгөрвоан. Сэк сійө аски тэнө тшөтш школаад нуөдас.

СВЕТА. А оз кӧ? Сэки мый?

ОЛЯ. Ог тӧд... /Кост/.

СВЕТА. Оз кӧ и мед. Ме сё равно муна. Аснырӧн...

ОЛЯ. Збыль! Сідзи и колӧ!.. Мунам миянӧ. Ме тэнӧ велӧдышта.

Мӧд серпас

/Кылӧ школьной звӧнок. Занавес востьӧ. Классын. Челядьызгӧны. Кодкӧ клопкӧ парта пӧвнас, мӧд кодлыкӧ кучкӧ книганас. Пырӧ дежурной Миша/.

МИША. Локтӧ!.. Пуксялӧй!.. Лӧньӧй ставӧн! Кылад?..

/Пускӧ чӧв-лӧнь. Пырӧ велӧдысь Ида Дмитриевна/

ИДА ДМИТРИЕВНА. Видза оланныд, челядь.

СТАВӦН /сувтсӧн/. Видза оланныд, Ида Дмитриевна.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Пуксьӧй. /Востьӧ журнал/. Коді талун дежурной?

МИША. /сувтӧ/. Ме... Миша Туголуков.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Бур. Вистав, коді талун миян классын абу?

МИША. Талун миян классын ставӧн. Весиг эм содтӧд - ӧти выль нывка.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Со кыздз? /Кытшовтӧ синъяснас классӧ/. Коді талун миян классын выльыс? Сувтлы, петкӧдчы.

СВЕТА. Тайӧ ме...

ИДА ДМИТРИЕВНА. А кызди тэнӧ шуӧны? Ним-овыд кызди?

СВЕТА /збоя/. Светлана. Чаркова Светлана.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Тэ, дерт, “Б” классысь кӧсьян миянӧ - “А” - ӧ вуджны?

СВЕТА. Ме абу “Б” - ысь... Ме - гортысь...

ИДА ДМИТРИЕВНА. Кыздз тайӧс гӧгӧрвоны? Тэ мый? Эна велӧдчы?

СВЕТА. Эг.

ИДА ДМИТРИЕВНА. А кызди тэ татчӧ веськалін? Коді тэнӧ татчӧ вайӧдіс?

СВЕТА. Ме ачым локті... Елина Олякөд.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Со мый... Коді тэнад бать-мамыд?
Кыззи найөс шуоны?

СВЕТА. Батьөс шуоны папаөн, а мамыс - мамаөн.

ИДА ДМИТРИЕВНА /нюмдылө/. А мамыд батьтө папаөн
жө шуө?

СВЕТА. Корсюрө “папаөн”, а корсюрө и “батьөн”.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Со кызз... А батыд мамтө кызз
шуө?

СВЕТА. Таняөн.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Сідз... Гөгөрвои, кодлөн тэ... А
мыйла тэ татчө воин?

СВЕТА. Велөдчыны. Тшөтш көсья гижны да лыддысьны.

ИДА ДМИТРИЕВНА. А тэд кымын арөс нин тырис?

СВЕТА. Вит. Регыд квайт лоас.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Сідзкө, тэд детсайдйө на колө
ветлыны. Тэ зэв на ичөт.

СВЕТА. Ме ичөт? Со Багин Вася меьсы на ичөт, а велөдчө
нин.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Коді тэд висьталіс, мый сійө тэьсы
ичөт?

СВЕТА. Ме ачым аддза. Сійө воча керкаын олө. Ми
муртасьлім нин ськөд. /Мунө медводдза парта сайын пукалысь
дорө/. Но-ко, Вася, сувтлы, муртасям. Сувтлы, сувтлы...
/Кыскыштө соскөдыс/.

ВАСЯ. Мун сэсь. Эн трайы... Аддзысьөмыд...

ИДА ДМИТРИЕВНА. Света, делөыс өд абу туша судтаын,
а арлыдын. Багин Васялы тырис нин сизим арөс, а тэд, ачыл со
шуин, сөмын на вит. Сідзкө, тэд школаад водз на.

СВЕТА. А ме көсья.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Тэ, Света, зэв на том и он кут
велавны.

СВЕТА. Мыйла ог кут? Ме велала. Елина Оля меным
мыччөдліс нин шыпасьястө да ме некымынөс төда нин.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Сідзкө, вай мыччөдлы... Гиж мелнас
тайө сьөд пөв вылас.

СВЕТА. Со, колөкө. /Гижө/. Тайө лоө М-мы... Тайө: А-а... Орччөн кө найөс гижан, лоө МА...А гижан кө МА-сө орччөн кыкысь, лоө МАМА.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Зэв бур, мый тэ төдан нин кык шыпас. Но өд мян азбукаын комын вит шыпас. Сьөкыд лоө тэд найөс велөдны да төд вылад кутны.

СВЕТА. Да велала, велала. Ме төда ещө П-ы, Р-ы дай И шыпасьяс.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Сідзкө, мыччөдлы, кызди найө гижсьөны.

СВЕТА /гижө/. П-ы... Тайө - Р-ы... Тайө - И... А тадз гижам “МИР”.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Бур... Зэв бур, мый тэ төдан нин сы мында шыпас.

СВЕТА. Сідзкө, босьтанныд менө школаад?

ИДА ДМИТРИЕВНА. Светлана, тэ, ме видзөда да, зэв вежөра нывка. Тэд колө гөгөрвоны, мый ме ог вермы тэно босьтны. Оз позь. Эм чорыд правилөяс, код серти школаө босьтны позьө сөмын сизим арөссиянь.

СВЕТА. Но и мый? А ме көсья.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Гөгөрво: талун тэд окота лоис велөдчыны - и тэ локтін школаө. А друг аски окота лоө аканьөн ворсны?

СВЕТА. Ме ог көсий аканьнад ворсны. Ме көсья гижны да лыддысьны.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Көсийөмьясыд тэнад вермасны вежлясьны быд здук. А друг тэ дөзман да дугдан школаад волюны? Лоас отсев. Менө кутасны видны. Директорным мян и мукөд тшөтш...

СВЕТА. Ме ог дугды. Школаад ме пыр кута ветлөддыны да велөдчыны. Кытчөдз ыджыда-ыджыда ог быдмы.

ИДА ДМИТРИЕВНА. А друг кө водзө он кут велавны? Гортад кутан двойкаяс ваявны? Мам-батьыд кутасны тэно дивитны да видны. Тшөтш и менө. Омөля пө велөда.

СВЕТА. Ме бура кута велөдчыны. Зэв бура.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Водзвыв эн ошйысь.

СВЕТА. Пöжалуйста... /Кутчысьö бöрддзöмысь/. Босьтöй.
Ме зильны кута.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Но, тырмас. Миянлы колö водзö
уджавны. Эн мешайт миянлы, мун гортад. Детсадад. Сэн, кöнкö,
воштісны нин тэнö. /Нуöдö Светаöс öдзöсланьыс/.

ОЛЯ /свүтö/. Ида Дмитриевна! Босьтöй сійöс! Сійö зэв сюсь,
гөгөрвоысь. Кутас велавны. Кутас.

ГАЛЯ. Збыльысь... Босьтöй... Ми кутам отсавны сылы...

ВАНЯ. Сэтшöма кöсйö да, дерт, босьтны колö.

АНЯ. Збыль. Мыйкö кö оз кут гөгөрвоны, ме верма отсасьны и.

ТОЛЯ. Дерт, босьтны колö.

ЛЕША. Колö, колö босьтны.

СТАВÖН /өттшöтш, öта-мöдсö вежмөн/. Ида Дмитриевна!
Босьтöй сійöс! Ида Дмитриевна! Босьтöй! Ми отсасьны кутам!
Ми отсалам!

ИДА ДМИТРИЕВНА. Тырмас! Тырмас!.. Лөньюй! Тайö зэв
бур, мый ті дасьöсь отсасьны. Молодцы! Тадзи и колö. Мед пыр
отсасьны öта-мöдныдлы... А тэ, Вася, мый шуан?

ВАСЯ /сералыштöмөн/. Мед нöшта неуна нюжалыштас да
вöлисти.

ИДА ДМИТРИЕВНА. А тэ, Сима, кызди?

СИМА. Мем веськодь... Колöкö, босьтöй.

СВЕТА. Ида Дмитриевна, пöжалуйста... Босьтöй менö. Бура
кута велöдчыны.

ИДА ДМИТРИЕВНА. Со öд кызди. Сідзкö, вай
гöлöсуйтамöй. Коді сы вöсна, мед босьтны Светаöс миян классö,
лэптöй кинйтö. /Кыкөн кызди, ставөн лэптöны кияснысö/.
Унджыкөн Светланаöс босьтöм дор. Мый сэсся тіянкöд вöчан?
Мед лоас тіян ног. Сöмын эн вунöдöй, мый кöсйысинныд.
/Светалы/. Ҫ тэ тшöt эн вунöд, мый кöсйысин велöдчыны бура.
Мун, пуксы. Заводитам урок. Төнлун ми тіянкöд тöдмасим...

3 АНАВЕС

ИДА ДМИТРИЕВНА /занавес водзын/. Вёлі тайё вель
важён. Светлана кутіс ассыс кывсё: велёдчис зэв бура и пёшти
быд во, быд класс помалём бёрын сылы сетлісны “Похвальной
грамота”. А школасё помалём бёрын козьналісны Зарни медаль.
Дерт, таын отсаліс сылы ыджыд кёсийёмыс, личёдчывтёг зільёмыс.
Ті, челядь, тшётш зільёй бура велёдчыны.

ПОМ

Серпасаліс В.Клейман

СТЁПА - ТЁПА



/Сценка/

Занавес сайсянь на кылö школьнöй звöнок. Занавес вощьö и тыдовтчö класс: некымын парта, велöдысьлөн пызан да улöс.

Челядь ызгöны-сёрнитöны, кодкö сёйö, кодкö клопкö парта пöвнас.

Мыччысьö велöдысь Марья Ивановна, сувтö порог дорас. Челядь öвсьöны, пуксьö чöв-лөн и Марья Ивановна локтö пызан дiнас..

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Видза оланныд, челядь. Пуксьöй. /Пуктö пызан вылас портпельсö да класснöй журналсö/.

/Челядь пуксялöны/.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Максим, висьтав: кутшöм öни мяян урок расписание серти?

МАКСИМ /сувтö/. Математика.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Збыль. Пуксы. Сідзкө, судзөдöй математика тетрадьастö ла восьтöй выль, гижтöм на листбок.

/Челядь судзөдöны тетрадьяс, но регыд мысти Ошпелев Степа лэптö кисö юр весьтас/.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Но, мый тэнад, Степа, лоис?

СТЕПА. А менам математика тетрадьöй абу.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. А мыйла абу? Кытчöкө воштін? Али косялін?

СТЕПА. Мамöй, тыдалö, вунöдöма сійöс портпельö суйны.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Школаад мөдөдчигөн, Степа, колö прöверитны, ставыс-ö тэнад портпеляд. Гөгөрвоин?

СТЕПА. Гөгөрвои...

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Водзö вылö тöд. А öни... /Гурыйсыö портпеляс да перйö сэтысь тетрадь/. На тэныд выль тетрадь.

/Степа матыстчыліс пызан дорас, босьтіс тетрадьсö/.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Судзөдöй тшöтш и математика книгагастö да восьтöй кызь нельöд листбок. Да тöдмасьöй нелямын öкмысöд заданиелөн упражненииесөн.

/Челядь листалöны книгагассö, а Ошпелев бара на лэптö юр весьтас кисö/.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Мый нин бара лоис, Степа?

СТЕПА /сүвтіс/. А менам математика книгаöй талун тшöтш абу.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Кытчö нö сійöс лотін?

СТЕПА. Батьö, тыдалö, вунöдöма портпельö пуктыны...

/Кодсюрö челядь пиысь серöктöны/.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Но и Степа... Школаад мөдөдчытөдзыд гортад нö тэ мый вöчан?

СТЕПА. Кызди мый?... Көмасы да пасьтасы, мысыя да сёя...

МАРЬЯ ИВАНОВНА. А сэсыя?

СТЕПА. Портпельöс босьта да татчö, школаад локта.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Портпеляд он и видзөдлы?

/Степа оз вочавидз./

Эк, Степа, Степа... Тадзи овны оз туй. Книгатö вунөдөмысь тэнад батыд мыжа, тетрадьысь - мамыд... А нөшта кө мыйкө вунөдін, сэки коді мыжа лөö? Гашкө ме?.. Но и но... Тэ öд абу нин

ичёт, Степук. Мёдод классын нин велодчан. Кад нин көть неуна и аслыд ас йывсыд да тōждысьыштны. А өни тэдз сёрнитчам: кор суседкатō, мед сетас и тэд тшōтш вōдитчыны аслас книганас.

СТЕПА /гырддзанас тувкнитыштō суседкасō/. Аля... Кылан?.. Пукты книгатō шōрас, ме тшōтш сэтысь видзōда.

/Суседкаыс и пельнас оз вōрзьōд/.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Аля, пукты книгатō шōрас, мед и Степа тшōтш вермис тэнад книгасьыд видзōдны да гижны-артасьны.

/Степанлōн суседкаыс пуктис книгасō парта шōрас и классас пуксис чōв-лōнь: ставōн видзōдисны книгагасас да гижисны. Марья Ивановна, партаяс костōд мунигмозыс, видзōдлывлис челядьлōн тетрадьясō. Класс мōдар помас сийō бергōдчис, мед мунны бōр пызанланьыс, и синьясас пыр жō усис: Степа юр весьтын бара нин чурвидзис кийс./

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Тэнад, Степа, мыйкō бара на оз тырмы? Нōшта на мыйкō вунōдин?

СТЕПА /сувтис, нурбыльтис вомгорулас/. Ручкаōй вунōма...

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Но-о?.. А кодi вунōдис сийōс портпеляд тэд суйыштны? Батьыд?.. Али нō мамыд?..

СТЕПА. Тōнлун пōчōлы пенсиясō вайисны да кырымасьныс ручкаōс корлис. Бōрсō места вылас пуктынысō, тыдалō, вунōдōма.

/Челядьōтпырайысьōн ызкнитисны-серōктисны, быттьō классас потис волейбольнōй ли футболнōй мач. Ōддзис серавны и Марья Ивановна, но сэсся сийō кутыштис асьсō да мōдис олōдны челядьсō. Но найō эз вермыны кутчысьны да сералисны мудзтōдзныс, синьясныс кōтасьтōдз/.

МАРЬЯ ИВАНОВНА. Тырмас серавныд... Тырмас, мися! Кылад?.. Дугдōй нин серавныд!.. Дугдōй!..

ГōЛōС /гораа, серамсō вевттиг/. Но и Стēпа!.. Стēпа-Тēпа!..

ЗАНАВЕС

Серпасыс Г. Николаевлōн

ПЕТЯЛЫ ГАЖТӨМ



/Ар 11-12 детинка пукалө пызан вылас гыравылтчөмөн да гажтөмысла сьёкыда ышлолыштлө./

ПЕТЯ. Мый нө эськө талун нөшта вөчны? Велөдчан во помасис, ёртгяс мунисны: өтияс деревняё дедыс-бабысьяс ордө, мөдьяс бать-мамыскөд кытчөкө лунвылө, мукөдыс пионерлагерө либө детплощадка вылө. А ме?.. Сөмын телевизор и видзөда. Некытчө и муннытө, некодкөд и ворсыштны. Дед да баб менам тани, мянкөд олөны. Бать-мамөй төлысь мысти на отпускас петөны... Ок, и гажтөм!..

/Локтө Маша - Петялөн дзоляджык чойыс./

МАША. Тэ, Петя, гортын сөмын и пукалан. Телевизорө сатшкысин. Он вермы сы дорысь ордчыны?

ПЕТЯ. Телевизорыд оз жё пыр гажод. Киноыс со помасис.

МАША. Сідзкө, мый гортад пөжсян?

ПЕТЯ. А мый нө мем вөчныс?

МАША. Да лок көть миянкөд ворсам.

ПЕТЯ. Тиянкөд? Нывкаяскөд? Ёна тай колө. Ачыд со гортө жө пырөмыд.

МАША. Ва юыштны пыри, горшөй косьмис да. Он лок? Но, пукав, сідзкө, кын мыр моз. /Көсий мунны./

/Локтө Петя - Машалөн мамыс./

МАМ. Киноыд помасис, Петя?

ПЕТЯ. Помасис.

МАМ. Сідзкө, котөртлы вай магазинө няньла. Öти сайыс тшөтш и йөв ньөб. На тэд сьом... /Мыччө./

ПЕТЯ /нямлясьө/. Магазинө? Сы ылнаас... Ме ог вермы. Висьми со. Юр садьөй бергөдчө.

МАША. Дышыд тэ гөгөр бергалө. Сирасьөма сийө тэ дорө. Вай деньгатө, мам... Ме ветла.

МАМ /сетө/. Аттьө, Машук. Сөмын эн вошты.

/Мамыс да Маша мунөны./

ПЕТЯ /өтнас/. Магазинө... А сэни век өчередь. Сулав, зыртчы сэн. Ёна тай колө... Бурджык диван вылө водыштла да думайта, мый эськө вөчны, мед гажтөмчөмсьыс мездьсьны. /Водө диван вылас./

/Локтө Петялөн бабыс./

БАБ. Петюк, мый нө куйлан? /Кост/. Мыйла он вочавидз?

ПЕТЯ. А ме... Этійө... Кыдз шуөны... Висьми...

БАБ. Но?.. Сэк кості?.. Здук сайын на телевизорө вөлі сатшкысьөмыд да вак-вакөн, кылө, сералін. Керка стеньясным тіралісны тэнад чеччалөмысь да сералөмысь.

ПЕТЯ. Но и мый? Друг со висьми да и ставыс. Тэ моз жө. Тэ тай неважөн пызан сайыс эн вермы петны, висьмин да. Ойзін да “коскө кочкис” шуалін.

БАБ. Ме өд пөрысь нин. Уджалөм и кынмалөм төдлі... А ме тэно аптекаө ыстывны көсий...

ПЕТЯ. Мый нин бара ковмис?

БАБ. Горчичник. Бара со коскөй висьмис.

ПЕТЯ. Неважён на вайлі да...

БАБ. Бырис нин, Петюк, бырис.

ПЕТЯ. Ме, бабу, висьёдча жё талун.

БАБ. Мый нё тэкёд лоис?

ПЕТЯ. Коскёй жё висьё.

БАБ. Но, но, куйлышт инось, куйлы. /Кёсийлө мунны/.

Сёмын мем кутіс кажитчыны, мый бёрья каднас тэ прөч тшыксьыны кутін. Дзик нинём гортад он вөч. Кытчө көть тэнэ эн мөдөд, век нин помка корсян, мед не мунны.

ПЕТЯ. Збыль өд, бабу, збыль вися... Ой-ой!..

БАБ. Но, но... Мед тэ ног... Гашкө и збыль висян. /Мунё./

ПЕТЯ /звиркнитө/. Тайё тай зэв интереснө! Помкаяс лөсьөдлыны, мед не кытчө не мунны. Ворсөм кодь жё дзик. Со, вөлөм, кызд гажтөмчөмсьыд мездьсьны позьё. Мый нё эськө водзё лөсьөдны? Водөмөн мөвпала.

/Петя водё. Кост. Сэсся локтө дедыс./

ДЕД. Тырмас, Петя, диван вылад вальмасьны. Но- ко, ветлы магазинё.

ПЕТЯ. Бара нин магазинё. Мый нин тэд сэсь колө?

ДЕД. Папиросёй бырис. Ветлы жё вай. /Гурйысьё портманетас./

ПЕТЯ. А-а... Этійё... Папиростө мем оз сетны.

ДЕД. Мыйла оз? Коркө тай вайлін...

ПЕТЯ. Сэтшөм пө индөд локтөма. Челядьлы папиросьяс не вузавны.

ДЕД. Но?.. А Митрей друглы төрыт на внукус дас пачка сигарет вайис.

ПЕТЯ. О-о... Сійё өд төрыт вөлі. А талун оз нин вузавны.

ДЕД. Талун тэ гортсьыд эн на петав да, кызди сы йылысь төдан?

ПЕТЯ /мыкталіг/. Төрыт и кывлі магазин дорас.

ДЕД. Со мый... Но-но... Сідзкө аслым лоө ветлыны. /Мунё./

ПЕТЯ. Ай-да ме!.. Бара на мөгсьыд мездьси. Со өд кутшөм ме мудер. Здукөн помкатө и лөсьөда.

/Локтө Петялөн батыс./

БАТЬ. Мый нё, жөник, лунтыр диван вылад быглясян?

ПЕТЯ. Ме ог быглась. Ме шойчча.

БАТЬ. А-а... Шойччан... Кутшом уджысь нӧ эськӧ мудзин?
Но ладнӧ. Ӧтнам магазинас ветла.

ПЕТЯ. Ставныд талун мыйлакӧ магазиньясӧ ыштӧмныд.
Ӧти няньла, мӧд папиросла, коймӧд... Тэ, батьӧ, мый нин сзсы
корсян?

БАТЬ. Тэнӧ тшӧтш кӧсйи нуӧдны, мед козин бӧрйыны.

ПЕТЯ /тэрыба сувтӧ/. Козин? Меным? Ветлам, сідзкӧ.

БАТЬ. Ог тэныд, ог.

ПЕТЯ. А кодлы?

БАТЬ. Чойыдлы. Машуклы.

ПЕТЯ. А мем?

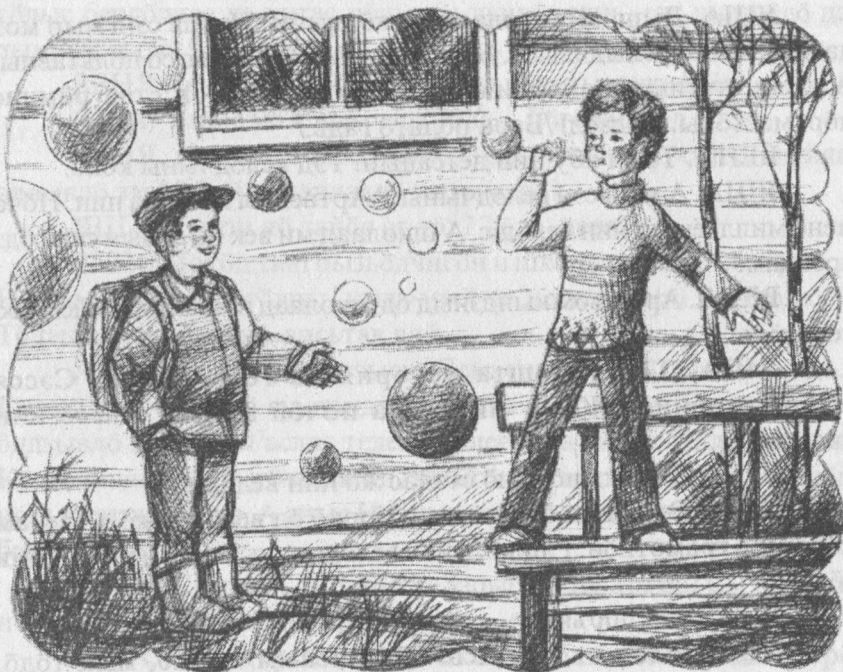
БАТЬ. А тэд мыйысь? Лун-лун со диван вылын вальмасын.
Дзик нинӧм горт кузяыд он вӧч. Войт некодлы он отсав.

ПЕТЯ. Ме, батьӧ, ог нин кут тадзитӧ. Кытчӧ ыстанныд,
сэтчӧ и муна. Кыв сета...

ПОМ

Серпасыс В. Осиповлӧн

“ШМОНИТЫСЬ”



Ар даса детинка Яша, өшинюв лабич вылас сулалөмөн, вөчалө майтөг гадьяс да чиктылөмөн нимкодысьө найөн.

ЯША. Со өд, со өд кутшөм мичаөсь майтөг гадьясыс!.. Дзиркъялөны-пөртмасьөны өшкамөшкалөн став рөмъяснас! Ноко, нөшта!.. /Вөчалө гадьяс./

/Локтө мышкас ранеча Веня./

ВЕНЯ. Яш! Мый нө тэ вөчан?

ЯША. Он өмөй аддзы?

ВЕНЯ. Аддза эськө да... Кад нин өд школаад мунны.

ЯША. Некор. Ме со ворса. Аддзан, кутшөм мичаөсь майтөг гадьясыс?

ВЕНЯ. Тэ мый? Он и көсйы школаад мунны?

ЯША. Тэ мун, мун. Окота кө лоө, ме тэнө суөда и панья на.

ВЕНЯ. А тэд абу али мый окота?

ЯША. Гашкө, и абу.

ВЕНЯ. Мыйла?

ЯША. Дышдөдс школаад ветлөддыны. Пукав сәни мыр моз да помся гиж да лыддысь. Бурджык майтөг гадьяс со пөльтавны. Аддзан, кутшөм найө мичаөсь. Өшкамөшкалөн став рөмнас пөртмасьоны. Видзөд! /Бара пөльтө гадь./

ВЕНЯ. Тэ өд абу нин детсадын. Тэд велөдчыны колө.

ЯША. А мый сән велөдчыныс? Артасьны ме кужа нин. Пөчө менө милльенөдз нин велөдс. А школаад ми век на сөмын сюрсөдз арталам.

ВЕНЯ. Артасьөм кындзиыд өд школаад нөшта на мыйсюрөө велөдөны.

ЯША. Төда. Нөшта история да география... Сэсся естествознание... Кыдз сийө?.. Да пөчөй меным ставсө нин висьтавлс...

ВЕНЯ. Пөчыд нө тэнө ставас жө нин велөдс?

ЯША. Эз көть и ставас на... Коркө өд велөдас жө... Менам пөчөй зэв грамотнөй. Гашкө, миян велөдысьным серти на унджык төдө...

ВЕНЯ. Эн пөрьясь.

ЯША. Войт ог пөрьясь. Сийө меным ставсө, мый төдө, висьтавлө и быдторйө велөдө. Кодкө лун весиг висьталс, кызди муыс да ваыс артмисны, кытысь босьтчисны став звер-пөткаыс. И уна мукөдтор.

ВЕНЯ. Но?

ЯША. Да...

ВЕНЯ. Сидзкө, висьтав, кызди да мыйла миян му вылын вөвлөны төв да гожөм?

ЯША. Сидзи колө, сы понда и вөвлө.

ВЕНЯ. Со вөд... Он и төд вөлөмкө, а нөшта ошйысян.

ЯША. Войт ог ошйысь. Кад воас да кодздөдас и усьө лым, пуксьө төв. А шондөдас да лымйыс сылө и пуксьө гожөм.

ВЕНЯ /серам сорөн/. Ёна тай бура и төдан... А мыйла нө кодздөдө либө шондөдө?.. А?.. Мый чөв олан?

ЯША. Нинөмьяссө юасян... Ме өд абу урок вылын...

ВЕНЯ. Со и тыдовтчис, мый тайөс тэ он на и төд. А ошйысян...

ЯША. Сирасин тай... Да төда ме, төда!.. Кор төлыс мөдас пөльтны войвывсянь, сэк көдздөдө да усьө лым, лоө төв... А кор төлыс бергөдчас да кутас пөльтны лунвывсянь, сэк шондөдө да лымйыс сылө, воө гожөм.

ВЕНЯ /серам сорөн/. Тадзсө тэд пöчыд висьтавліс?

ЯША. Тайөс ме и чым сідз төда... Гөгөрвоа өд.

ВЕНЯ. Но-но... А тэ, гашкө, төдан тшөтш и сійөс, мыйла овльвлө зэр? Мыйла чардавлө да гымалө?

ЯША. Кызди нө тайөс ог төд? Төда, дерт.

ВЕНЯ. Тэкөд тані бызьөдчигөн и школаад талун со сөрма... Но зэв окота лои төдны, кызд-мый тэ ногыс зэрө да чардалө. Төдан кө нин, сідзкө, висьтав вай.

ЯША. Эг тай мын тэыс. Лемасин быттьө... /скөракодь./ Гымалө да чардалө сы понда, мый енэжыслөн лөз вевт вывтыс өддзывлө исласьны аслас телега-колесница вылас Илля пророк. Көлесницаыслөн гөгөльясыс и грымгөны-таркөдчөны енэжыслөн чорыд енэж вевтас. А ачыс Илляыс сывкйө-шыблалө отар мөдарө биа ньөвьяс.

ВЕНЯ. Со кызд... А зэрыс?.. Зэрыс кызди артмө? Сы йылыс нө мыйла нинөм он висьтав?

ЯША. Ачыл торкин менө. Эн сет помөдзыс висьтавныс. Зэрө сы понда, мый Илляыслөн көлесничаас эм ва тыра ыджыд бөчка. Гөтырыс сылөн и койө васө му выланым.

ВЕНЯ. А кыс нө эськө сымда уна зэр ваыс? Бөчкаад өд оз уна төр.

ЯША. А тэ он и төд?.. Бөчкаыс өд сылөн волшебной. Ваыс сэсэ некор оз и бырлы.

ВЕНЯ. Со мый... /Сералө./ Но и Яша! Со и Яша!.. Тэ тай збыльыс ставсө зэв бура төдан...

ЯША. Казялін?.. Кор шыдтө азялін...

ВЕНЯ. Тэ тай збыль быттьө пропессор нин. Кутшөм пропессор?.. Академик! Мулөн да вөр-валөн артмөм-олөм йылыс наукаяс кузя академик!.. Но, сідзкө, вай ворс, ворс майтөг гадьяснад, нимкодясь наөн. А ме бурджык школаын нин велөдча. Ковмас өні котөртны. Манитчи со тэкөд, академиккөд. Видза колян, академик!.. /Котөрөн мунө./

ЯША. Мун, мун... /Чужомас паськалө нюм, а сэсса и сералө./
Эскис өд, эскис... Со тэныд!.. /Паськөдөм-шергөдөм чуньяса кияссө
аслас ныр дорө индылөмөн вөчө сылы “ныр”, сэсса мыччывлө
нөшта кывсө да тэрмасьомөн пыралө гортас и пыр жө петө сэсь
портпеля да котөртө школаас./

ЯША. Видзөдлам на, коді тайөс ставсө бурджыка кутас
төдны!..

ПОМ

Серпасыс Г. Шарипковлөн

ТОЛИК, ДЕДЫС ДА БАБЫС



Ворсоны: ТОЛИК - ар 6-7 детинка,
сылон ДЕДЫС } - ар 60 гөгөра олома йөз.
БАБ }

/Лөсыда пелькөдөм сөстөм жыр. Мөд жырсыыс чечышталігтырйи локтө ТОЛИК. Сійө выль школьнөй костюма, киас велөдчысылон портпель. Локтігмозыс сійө нимкодпырысыс висьталө кывбур./

ТОЛИК. Аски школаө ме муна.
Кута велөдчыны сэн.
Сэтчө ветлө челядь уна,
Медым югдөдны юр-вем.

Коридорын вильыш ныв-зон
Ворсө перемена чөж.
Классө пуксям - урок кывзам,
Сэк эн вильшась - топөд бөж!..

/Толик видзөдлө вывсыс костюмсө, ышловзьө да заводитө пөрччыны сійөс./

ТОЛИК. Мича эськө костюмыс да аскиөдз лоө пөрччывны.

Мам шуис: тайё костюмсö пö колö видзны, новлыны сöмын школаö ветлигөн. Локтан пö школасыд да пыр жö и вежсы. Мöд дөрöм-гач пасытав. Колö кö и колö. Мамтö лоö кывзыны.

/Пöрччис костюмсö да колис трусика-майка кежсыс. Мöд жырьяныыс кылö мамыслөн гөлöс./

ГӨЛÖС. Тэ динö дедыд да бабыд воисны. Кöсийöны тэнö аддзывны да чолöмавны школö мунöмнад.

/Локтöны дедыс да бабыс. Кыкнанныс мичаа вöччöмаöсь. Дедыс ус-тошка, бабыс öчкиа. Кыкнанныс нюмъялöны, быттьö тувсов шондяс. Толик сулалö джодж шöрас, тшöтш, яндысигмоз, нюмъялö./

ДЕД да БАБ /ötлаынмоз/. Видза олан, Толик! Олан вылан!

/Дед да баб быттьö оз аддзыны Толикöс да, мудеритиг, кыйкъялöны синьяснас, корсьöны, сэсся мунöны Толик дортi, ордйöны да корсьöны сийöс, видзöдöны быд пельöсысь, пызан улысь, джекъяс сайысь./

ДЕД. А кöни нö мян Толикыс?

БАБ. Кöни нö мян дона внукуыс?

ТОЛИК /шöйöвошöма, чуймöма/. Ме тай со!.. Тани...

ДЕД /чуймöма жö/. Но?.. Ноко, ноко... Дивö!..

БАБ. Збыль дивö! Сэтшöма быдмöмыд... Чайтим, тайö кодкö мöд сулалö...

ДЕД. Сэтшöма нюжалöмыд, мый эг и тöдöй. Регыд и менö суöдан...

БАБ. И суöдас!.. Гашкö, тэысь на кузьджык лоас. Сидз öд?..

ДЕД. Сидз, сидз. Регыд нин паньяс...

БАБ /сывъялö да окалö Толикöс/. Видза олан, мян дона Толик!.. Видза олан, мусаöй!

ДЕД. Но, олан-вылан, Толик! Олан-вылан, кызан-быдман! /Тшöтш сывъялö да окалö Толикöс./ А тайö тэд - велöдчыны мунысьлы - деда-бабсяныд козин: мича серпасьяса лыддысян книгаяс. /Сетö неыджыд книга чукöр./ Шыпасьястö велöдан да ачyd и кутан лыддыны. Тани мян коми гижысьяслөн мойдыяс, кывбурьяс да висьтыяс. Велöдчы, лыддысь, югдöд юртö.

БАБ. А тайö - содтöд: выль дөрöм. /Разьö тубрассö, паськөдö дөрöмсö да индылö Толик водзö./ Со öд кутшöм мича! Мича öд, дедыс?..

ДЕД. Ме серти кө, зэв мича-а.

БАБ. А тэд, Толик, кажитчө оз?

ТОЛИК. Кажитчө-ө...

БАБ. Сідзкө, новлы на здоровье да велөдчы бура. Четыре да пять вылө. Ладнө?

ТОЛИК. Ладнө...

ДЕД. А мый колө бабыдлы висьтавыны?

ТОЛИК. Ыджыд аттьө...

ДЕД. Вот и молодец!..

БАБ. А тайө нөшта содтөд: шоколадной кампет көрөбка .
Со!.. /Восьтө көрөбсө./ Ноко, босьт, видлы: юмов-ө?

ТОЛИК. Аттьө... /Босьтө кампетсө да курччө./

БАБ. Но, кызди? Юмов-ө?

ТОЛИК. Юмо-ов...

БАБ. Но вот. Велөдчы, донай, бура. Эн дышөдчы. Ов лөсыда, урокъяс вылад эн вильшась, кывзы, мый велөдысьыд кутас висьтавыны...

ДЕД. Да мый нин тэ, баб? Толикыд өд мян абу нин дзоля. Кутшөм вермас лоны та ыжда мужикыслөн урокъяс вылын вильшасьөм?

БАБ. Да-да. Дерт, сідз. Сідз. /Бара окалө Толикөс, видзөдө сы вылө./ Ой-ой-ой... Тэ тай нө, Толик, прөч съөдөдөмыд. Видзөдлы, видзөдлы, дедыс.

ДЕД. Збыль тай... Чужөмыс и, морөсыс и, соясыс и... Көн нө тэ, Толик, татшөмасө съөдөдін? Кодкө краситіс али мый?

ТОЛИК /шөйөвошыштөмөн/. Некод менө эз красит.

ДЕД. А мыйла нө эськө татшөма съөдөдөмыд?

ТОЛИК. Чөрнөй море дорын вөлі да.

ДЕД. Со мый...

БАБ. А-а... Сідзкө, чөрнөй мореас ваыс съөд, а тэ эн төд да купайтчин сэні?

ТОЛИК. Но и висьталан жө тэ, бабу. Ваыс сэн войт абу съөд.

БАБ. Кызди абу съөд? Ачыд со висьталін: чөрнөйөн шусьө...
А?..

ДЕД. Збыль... Ме со война дырйиыд Белөй море дорын воюйтлі. А сэні - Белөй мореас - ваыс весиг гожөмнас эзысь кодь,

еджыд, а төвнас... А төвнас - и сёрнитны нинөм: төвнас сійө кынмө, мороз пөльыд кыз еджыд йиөн сійөс дорө... А вот эм нөшта Краснөй море. Дак сэни пө ваыс гөрд. Сідз өд, бабу?

БАБ. Да-да. Сэни пө ваас эмөсь кутшөмкө посныыдик гөрд быдмөгъяс. Вот на понда пө сійө мореас ваыс и гөрд.

ДЕД. А ещө эм и Жёлтөй море. Сэни пө ваыс бара виж. Жёлтөй, сідзкө...

ТОЛИК. Краснөй да Желтөй мореад, гашкө, и сідз. Ог төд, ме эг адзыв. А Чернөй мореад ваыс абу сьод. А мяян Сыктылын кодъ жө сөдз. Сөмын неуна лөзоват. Да мыйла кө сөмын сола.

БАБ. Сола?

ТОЛИК. Да! Збыль, сола!

БАБ. Со өд, со өд! Ваыс пө сола... А мыйла?

ТОЛИК /лэптыштліс пельпомьяссө/. Ог төд...

БАБ. Гашкө, кодъяскө моресө солалісны?

ДЕД. Солалісны?.. Чайтан?.. А мыйла?

БАБ. А ме мыйөн төда?

ДЕД. И тэ, Толик, некодлысь эн юав, мыйла мореас ваыс сола?

ТОЛИК. Эг тай.

ДЕД. Мыйла нө эн юав? Коліс юавны...

БАБ /топөдыштіс Толикөс ас дінас, малалө юрсө/. Тэ, көнкө яндысин юасьныс... Да?.. /Толик довкнитлө юрнас./ А тэ эн пов, эн яндысь. Аддзан кө мыйкө гөгөрвотөмтор, мыйкө кө он төд, пырысь-пыр и юась. Аски со школаө нин мунан велөдчыны, мед уна-уна төдны. Ставсө!.. Эн яндысь. Паныдасяс кө мыйкө гөгөрвотөмтор, пырысь-пыр и юав, мый сійө да кызди. Велөдысьыдлысь ли, мам-батыдыдлысь ли, ёртыасыдлысь ли. Но, кутан юасьны?

ТОЛИК. Кута... /Сывъяліс бабсө./

ДЕД. А век жө висьтав: мыйла тэ татшөма сьодөдін?

ТОЛИК. А ме сэни - Чернөй море дорад - быд лун куш трустик кежысь ветлөдлі. Дөрөм-гачтөг. Шонді водзас со и гожьялі.

ЗАНАВЕС

Серпасыс Р. Анпилоговлөн

ОШКӨМ РАДЕЙТЫСЬ



/Паськыд улича. Кылө, кыз журкйöны, öтарö-мöдарö муноны машинаяс. Но светофорыс танй абу да машинаяс оз и сувтлыны. Туй бокас сулалö пöчö. Сы дортй котöртö зонка, кöсийö вуджны уличасö./

ПÖЧÖ. Зонка, сувтлы, пöжалуйста.

СЛАВИК. Мый тэныд, пöчö, колö?

ПÖЧÖ. Дона пи, отсав улича мöдарас вуджны.

СЛАВИК. Ме ог вевъяв.

ПÖЧÖ. Пöжалуйста. Ме öчитöм. Гортö вунöма.

СЛАВИК. Уличатö вуджны öчки оз ков.

ПÖЧÖ. Ме омöля аддза. Пöжалуйста, отсав. Нуöдышт менö.

СЛАВИК /наяна/. А тэ, пöчö, котöртлы öчкийдла гортад.

ПÖЧÖ. Ме котравнысö ог нин вермы. Отсышт, пöжалуйста.

Висьöдча да аптекаö лекарствола колö пыравны.

СЛАВИК. А тэ кытшовт. Улича помас эм светофор.
ПӨЧӨ. Тэрмасы. Гортө дзоляник внукөй узана колис. Друг
кө садьмас...

СЛАВИК. Ме тшөтш тэрмасы. Школаө сёрма.

ПӨЧӨ. Ладнө нин, мун, эн сёрмөдчы.

/Славик воськовтліс нин, мед котөртны уличыс вомөн, но
сэсса бөр бергөдчис./

СЛАВИК. Пөчө, вуджөда кө, ошкана кыв гижан ме йылысь?

ПӨЧӨ. Кутшөм ошкана кыв, кодлы?

СЛАВИК. Ме йылысь.

ПӨЧӨ. Мыйысь?

СЛАВИК. Улич вомөн вуджөдөмысь. Локтас письмөйд
школаө, директор лыддяс сійөс класс водзын. Со пө кутшөм
молодеч нельөд класса велөдчысь Славик.

ПӨЧӨ. Ме и гижөдтөг верма сылы висьтаваны.

СЛАВИК. Гижан кө, бурджык. Письмөтө и мукөд
классьясын вермасны лыддыны. Гашкө, стенгазетө на лэдзасны.

ПӨЧӨ. Грамотай менам абу. Муртса кык во и велөдчылі.
Ог куж сэтшөмторьястө гижны.

СЛАВИК. А ме отсала гижнытө.

ПӨЧӨ. /Мудеритыштө./ Синьясөй зэв омөля кутісны
аддзыны.

СЛАВИК. Ачым гижа. Тэ сөмын кырымасын.

ПӨЧӨ. Гашкө, бурджык директорыдлы кө ачым висьтала.

СЛАВИК. Тэд жө ветлөддыныд сьөкыд, а школаөдзыд
мунны абу матын. Содтөд со бара ковмас уличөдыд вуджны.

ПӨЧӨ. А меным школаад оз и ковмы. Ужын дырйи и
висьтала сылы.

СЛАВИК. Тэ көсьян сы ордө гортас ветлыны?

ПӨЧӨ. Мыйла? Удж бөрас сійө ачыс гортас воас. Тшыг.
Мудзөма. Шуас: вердышт, мамук. А ме шуа: пуксы, муса пиө,
пызан сайө, ставыс нин дась.

/Славиклөн синьясыс гөгрөсмисны./

СЛАВИК. Тэнад пиыд уджалө миян школаын директорөн?
А нимыс сылөн кызди? Ним-вичыс?..

ПӨЧӨ. Иван Алексеевич.

СЛАВИК. Сідз өмөй шуоны? Дневникысь лоӧ видзӧдлыны.
/Славик гурйысьӧ сумкаас. Локтӧ Славик ыджда жӧ нывка./
НЫВКА. Пӧчӧ, тэ он-ӧ - уличасӧ кӧсйы вуджны?
ПӧЧӧ. Да-да, дона нылук. Вай отсав меным вуджны сійӧс.
/Нывка босьтіс пӧчӧлысь кисӧ, отсалӧ вуджны туй мӧдарас.

Славик век на лукйысьӧ аслас дневникын./

СЛАВИК. Тэ, пӧчӧ, вӧлӧм, збыль висьталан. Кӧн нӧ тэ?..
Мунӧма... Со тай кодкӧ туйсӧ вуджны отсалӧ нин. А-а... Тайӧ тай
миан Кырнышева. Дерт, кӧнкӧ, тӧдӧ, мый тайӧ пӧчӧыс миян
школаса директорлӧн мамыс. Ок и руч! Мудер руч. Синма-ныра
костысь ошкӧмтӧ гусяліс...

ПОМ

Серпасыс Г. Шарипковлӧн

БЫД УДЖ - МОГЛЫ КАД КОЛӨ ТӨДНЫ



Ар 10-11 кымына зонка Костя куньса синьяса юрсө чатөртөмөн
төд вывсыс висьталө кывбур. Морөс берлас топөдөма восьса
книга.

КОСТЯ. Думайта сы йылысь
Мыйөн лоны мем.
Уна югид туйвож
Миян водзын эм.

Бур... Нөшта куплет велөді. Водзө... /Паськөдө книгасө,
джоджөдыс ветлөддиг, лыддьө книгасыс./ Позьө лоны врачөн -
быдөнсянь почёт...

/Локтө Костялөн пөчыс./

ПӨЧ. Костюк, магазинө котөртлы. Совным бырөма.

КОСТЯ. Ме ог вевьяв. Гортса уджьяс вөча.

ПӨЧ. Гортса уджьястө пызан саяд вөчөны, а тэ джодж
шөрөдыд шалсян.

КОСТЯ. Ме кывбур велёда. Сійёс и дждж кузя ветлөдлігмоз поэё велөдны.

ПӨЧ. Костюк, колө өд. Дубнад ачыл на он сөй.

КОСТЯ. Водзджык колі висьтаваны.

ПӨЧ. Көсйи эськө пажын бөрад пыр и ыстывны, да, розя юрид, бара вунөді.

КОСТЯ. Вунөдін кө и өні ачыл и ветлы.

ПӨЧ. Ог вермы. Бать-мамыд регыл удж вывсьыс воасны. Ме самөвартө пузьёда, шыл-рок плита вылын. На бөрся өд колө видзөдны. Костя, кора...

КОСТЯ. Тэ век мыйкө да вунөдан. А ме сэсся гортса уджъясөс ог вевъяв вөчны.

ПӨЧ. Магазинөдзыд абу ылын. Сё воськов сөмын.

КОСТЯ. А тэ муртавлін?.. Гашкө куимсө?..

ПӨЧ. Мед и куимсө. Абу өд куим сюрс. Бать-мамыд со воасны, а...

КОСТЯ. Ме ог вевъяв. Ваня ёртөй со воас. Көсйис математикаысь задачаяс вөчны отсавны.

ПӨЧ. О, господьёй-енмөй!.. Этатшөм кывзысьтөм внукөс тэ меным сетін... Сідзкө, мун кухняд да сэні и велөдчы-лыддысь. А ме ачым ветла.

КОСТЯ. Ладнө... Ветлывла да видзөдлывла...

ПӨЧ. Самөварыс здукусь-здук пузяс. Варкйыны кутас - розеткасыс вилкасө перйы. Плита вылад шыл шонта - мед оз пактав. И рокыс мед оз сотчы. Лок мыччөдла, көні мый.

КОСТЯ /ышловзё/. Колөк, мыччөдлы...

/Мунөны. Недыр мысти Костя локтө бөр. Өдзөсас сувтлөмөн висьталө./

КОСТЯ. Ог, ог вунөд... Эн майшась... /Кост. Нямясьыштө./ Колө выльысь лыддыны... /Думыштчө./ Но... Кыдз нин и шусьё кывбурыс? Со өд, вунөма. Лоө видзөдлыны./

/Босьтө пызан вывсьыс книга сө. Сцена сайын буретш кылө звөнок./ Дерт, гайө Ваня локтө. /Мунө./

/Недыр мысти Костя воө бөр Ваня ёртыскөд. Сійё Костяысь латшкөсджык тушаа да и видзөдлас вылад жебджык./

ВАНЯ /пыригмозыс/. Тэ гашкө задачаяссө вөчин нин да?

КОСТЯ. Кор?.. Ме пыр на тэнö виччыси. А тэ вöчин нин?

ВАНЯ. Вöчи.

КОСТЯ. Съöкыдöсь?

ВАНЯ. Войт абу. А тэ - мый? Эн на и видлы?

КОСТЯ. Эг вевъяв да.

ВАНЯ. Мый нö вöчин?

КОСТЯ. Кывбур велöди.

ВАНЯ. Велалін?

КОСТЯ. Кор?.. Вит куплет!.. Коймöдсö сöмын на заводиті...

ВАНЯ. Ноко, висътав, мый велöдин.

КОСТЯ /тшاپитчыштöмөн/. “Мыйöн кöсья лоны”.

/Декламируйтö./ “Ог на тэд и висътав...”

ВАНЯ. Сорсин... “Ог на öни висътав...”

КОСТЯ. “Ог на öни висътав
Ассьым юрысь мөвп...”

ВАНЯ. Бара сорсин... Колö: “ассьым öти мөвп...” Вай

ВЫЛЫСЬ.

КОСТЯ. “Ог на öни висътав
Ассьым öти мөвп,
Коді юрö волö
Меным уна пöв...” /Кост, думайтö./

ВАНЯ /отсалö/. Мөвпала...

КОСТЯ. Мөвпала сы йлысь,
Мыйöн лоны мем.
Уна туйвож... Уна югыд туйвож...
Миян водзын эм...

Позьö лоны врачөн -
Выдөнсянь почёт... М-м-м... /Думайтö./
Лэбзя кö пилотөн,
Лоа самолет.

ВАНЯ /сералö/. Но и сöран... Самолетөн пö лоа... Серам дай
сöмын... Лэбзя небесаö, лоа кö пилот.

КОСТЯ. Сорси и эм. /Выльысь./ Лэбзя небесаö, лоа кö пилот.
А водзö ог на тöд. Эг бура велöд...

ВАНЯ. Велöдан, кор ме муна. Метög. А öни математикатö
судзöд.

/Костя судзоддө мод книга-тетрадь, восьтө колана лист бок./
ВАНЯ. Лыдды воддза задачасө.

КОСТЯ /лыддьө/. Батыслы комын кык арөс, а пиыс нель пөв дзоляджык. Кымын арөсаөсь найө лооны нель во мысти? И кымын пөв сэки батыс лоө ыджыдджыкөн пиыс серти?

ВАНЯ /неыджыд кост бөрын/. Гөгөрвоин-ө?

КОСТЯ. Гөгөрвои.

ВАНЯ. Сідзкө, мый колө вөчны?

КОСТЯ. Чинтыны.

ВАНЯ. Мый чинтыны? Кытысь?

КОСТЯ. Комын кыксыыс чинтыны нельсө.

ВАНЯ /тешитчыштөмөн/. Да?.. Чайтан?.. /Кост./ Ладнө, чинты... Уна-ө лоис?

КОСТЯ. Кызь көкъямыс.

ВАНЯ. Мый - кызь көкъямысыс? Кызь көкъямыс шайт? Али яблөк?

КОСТЯ. Кутшөм яблөк? Кутшөм шайт? Он али мый гөгөрво? Кызь көкъямыс арөс.

ВАНЯ. Кодлы?

КОСТЯ. Мм-мм... Пиыслы...

ВАНЯ /сідз жө тешитчыштөмөн/. Ёна тай интереснө... Батыслы комын кык арөс, а пиыслы кызь көкъямыс... Думьштлы бурджыка, вермас-ө сідзисө лоны? А?.. Вермас оз?..

КОСТЯ /гыжйыштіс балябөжсө/. Одвакө...

ВАНЯ. Сідзкө, лыдды задачаыслысь воддза юкөнсө.

КОСТЯ /гораа лыддьө да думьштчө/. А-а!.. Колө тай юкны! Юкны колө!.. /Вөчө./ Көкъямыс арөс!.. Көкъямыс арөс пиыслы!..

ВАНЯ. Ладнө, бур... А водзө мый колө вөчны?

/Костя ас кежсыыс лыддьө задачаыслысь условиесө. Кост. Мөвпалө./

КОСТЯ. Нель во мысти... Содтыны кө комын кык арөс дінас нөшта нельсө, лоө комын квайт... А пиыслы лоө... Дас кык... Дас кык!..

ВАНЯ. Гөгөрвоин жө бөрти. А водзө мый колө вөчны? Мый гижөма условиеас?

КОСТЯ /лыддьö/. Кымын пөв батыс сэки лоö
ыджыдджыкөн пиыс серти?

/Кост. Костя мөвпалö./

ВАНЯ. Бара джөмдін? Батыслы кымын арөс лои нель воыс
мысти?

КОСТЯ /польштөмөн/. Комын квайт...

ВАНЯ. А пиыслы?

КОСТЯ /сідз жө/. Дас кык...

ВАНЯ. Думайт: сідзкө кымын пөв... Гөгөрво: абу кымын
воөн, а кымын пөв батыс ыджыдджык пиыс сертти?

КОСТЯ. А-а!.. Юкны колө!.. Юкны!.. /Вөчө./ И лоис куим...
Батыс пиыс сертти куим пөв лои ыджыдджык... Сідз?..

ВАНЯ. Гөгөрвоин жө, бөрти... Мөвпавны колө, думайтны...
Он кө мөвпав да юр вежөрнад он корсысь - некор нинөм он
гөгөрво и нинөм он вермы артавны. Öнi вай лыддьы мөд задачасө.

КОСТЯ. Вань, вай муртса шойчыштам... Ворсыштам
мыйöнкө.

ВАНЯ. Мыйөн?

КОСТЯ. Морскөй бойөн... Либө доминоөн. Менам өд эм...

ВАНЯ. А картіасьны он көсйы?

КОСТЯ. Вай либө велөд менө бумага чачаястө вөчны.
Лэбачьястө да пыжьястө.

ВАНЯ. Костя, мем некор. Гортын юр вывтыр удж.

КОСТЯ. Да эштан на, вевъялан. Ог өд дыр ворсөй.

ВАНЯ. Менам мамөй висьмөдчис... Температура... Крөвать
вывсьыс оз и чеччыв... А ме тані тэкөд доминоөн колскыны кута?..

Тэ мыйла менө корин?

КОСТЯ. Отсавны задачаяс вөчны.

ВАНЯ. Вот и вөч... Лыддьы мөдсө!

КОСТЯ. Да көть неуна...

ВАНЯ. Но, сідзкө, ме мөді.

/Ваня мөдөдчис өдзөсланьыс, но Костя потшис сылы туйсө./

КОСТЯ. Тэ мый, Вань? Он сэсья и отсав?

ВАНЯ. Менам вөлі час джын. А ворсөм йывсьыд тыртөм
сөрнинад сійө колис нин. Лэдз.

КОСТЯ. Да тэ, Ваня, эн дёзмы. Час лыддя, а тэ висьтав сёмын, мый колё чинтыны-содтыны, либё юкны-босьтны.

ВАНЯ. Став, Костя, пом... Лэдз.

КОСТЯ. Ог лэдз.

ВАНЯ. Он лэдз? Кызди? Мыйла?

КОСТЯ. Велёд, кызди вёчны мёд задачасё.

ВАНЯ. Тайё мый? Приказ?..

КОСТЯ. Но мый тэ ышнясян? Мый кыпёдчан?

ВАНЯ. А ме тэд коді? Батрак? Али раб?

КОСТЯ. Да ладнё... Абу раб ни абу батрак. Но он кё велёд, кызди мёд задачасё вёчны, татысь он пет.

ВАНЯ. Видзёдлам... Лэдз буди...

/Ваня кёсийё вештыштны Костяёс, но сійё пыксьё, оз лэдз. Заводитчё прамой вермасьём, коді вочасён ёсьмё. Детинкая ружтёны, некоднанныс оз кёсийыны сетчыны, быглясьёны нин джоджас: то ётиыс мёд вылас, то мёдарё. Друг ёдзёс сайсянь кылё пёчлён гёлёс./

ПЁЧ. Ойя да ойя!.. Господьёй!.. Сійё тай абу и волёма татчё...

/Детинкаяс оз и кывны пёчёс да вермасьёны водзё./

ПЁЧ /мыччысьё/. Костя! Мый нё тэ вёчёмьд?.. Ті тадзи и велёдчаннуд. Но-ко, дугдэй!.. Кылад?.. Он кё дугдэй, батьыдлысь тасмасё босьта да сійён и ойкёда. Кодлы шуёны? Дугдэй, мися!..

/Детинкаяс дугдिसны тышкасьёмьсь, сувтисны./

Тэ нё, Косьта, мый вёчёмьд? Кухняд тай абу и петалёмьд. Эк, тэ! Восьса вом! Ротозей!.. Та ыджда урон вёчёмьд!.. Роза юр!.. Тэд эськё сёмын мачасьны да качаясьны, бать-мамыд со удж вывсьыс воасны, а вердны-юктавны найёс нинёмён. Шыдыд пакталёма, рокыд шомёдз сотчёма. Да медся омольыс абу на таын... Тэ ёд самёвартё сотёмьд. Ваыс косьмёма, пакталёма да элементыс самёварсьыс сотчёма... Немё самёварыд пёрёма. Ыджыд лешак тэ!.. Семья рёзёритысь!.. Олём дзугысь!..

/Сайсянь кывсьё ёдзёс клопкём шы, а сэсся и мужичёй гёлёс шы. Тайё Костялён батьыс./

ГӨЛӨС. Мам! Ми воим!.. Вердышт вай. Кынөмөй талун
орө-сюмалө. Дась дзонь кукань сёйны.

/Пöч сьöкыда ышловзис да петис. Недыр мысти мунö и Ваня.
Костя шöйöвшöма дзыкöдз, сулалö джодж шöрас дзык мыр моз./

ПОМ

Серпасыс В. Моторинлөн

НО И ГОРТ ОЛЫСЫ!..



Ворсоны: Витя

МАМ Витялөн

Өндрей

/Витяяс гортын. Пызаныв тырыс мыськытём доздук. Джодж шөрас куйлө рос. Гөгөрвоана, кодкө босьтчылөма чышкыны джоджсө, да мыйлакө дугдөма... Витя куйлө өни диван вылас да гораа дыддө кутшөмкө книга./

ВИТЯ. “Сийө лэптис кисө да, отрядсө наступлениеө нүдны дасьтысиг, горөдис... Но друг - Бах! Бах! Бах!.. Чащасяныс гимөбтисны мушкетьясысь лыйөм шыяс. Мерри увлань юрөн турбыльтчис гуас. Көртөда юраыс мөдис бергавны дурпоп моз, да сэсся тшөтш тувгысис сэтчө жө, гуас”. Ур-ра-а!.. Сидз найөс!

Сідз!.. /Чеччыштіс диван вывсьыс джоджас, сувтіс да кияссö вывлань шевкнитöмөн горөдіс./ Ура-а-а!.. Тадзи и коліс найöс!.. Молодечьяс!.. Эк!.. Лыддя водзö... /Бөр босьтö книгасö кияс, кекуритчöмөн пуксьö диван вылас./ Көн нин сійö местаыс?.. А со тай...

/Сайсянь кылö гөлөс./

ГӨЛӨС. Витя!..

/Витя пырысь- пыр жö звирк чеччö диван вывсьыс, кватитö россö и мөдö чышкыны джоджсö./

ГӨЛӨС. Витя!.. Тэ кылан?.. Али абу гортад?..

ВИТЯ /дугдö чышкасьныс/. Тайö тай Öндрей кылö... А ме чайті, мамöй нин воис.

ГӨЛӨС. Вить!..

ВИТЯ /матыстчö öшинь дорас/. Но, мый тэд?

ÖНДРЕЙЛÖН ГӨЛӨС. Мый нö тэ гортад пукалан?

ВИТЯ. Колö и пукала.

ГӨЛӨС. Лок бурджык футболасям.

ВИТЯ. Ме ог вевъяв.

ÖНДРЕЙ. Мый нин сэтшöмсö вöчан, мый футболасьны он лок?

ВИТЯ. Мам юр выв тыр удж индіс. Ворсöй талун метөг. /Муніс öшинь дорсьыс, пуксис бөр диван вылас, бара заводитіс лыддысьны./

/Пырö Öндрей./

ÖНДРЕЙ. Но?.. Мамыд, шуан, юр выв тырыд удж сетіс, а тэ лыддысян. Мый нин сэтшöмсö лыддян?

ВИТЯ. Здук кежлö шойччыштны пукси.

ÖНДРЕЙ. Аддзöмыд лыддысян кад. Гажа да кос поводдя дырйиыс, лун югыднас колö ывлаын ворсны. А лыддысян пемдöм бöрас, кор гортад бөр пыран.

ВИТЯ. Висьталі нин тай: ог эшты. Мам локтöдз колö ставсö идравны да вöчны. Сё удж-мог...

ÖНДРЕЙ. Кутшöм удж? /Видзöдлö гөгрбок./ Джоджьястö чышкöмыд да дозмуктö мыськöмыд öмöй удж?

ВИТЯ. А кыз нö?.. Нöшта пес колö пыртны. Ва ваявны. Дай выль картофель перйыштыны аски-аскомысь кежлö. Нöшта и магазинö колö.

ӨНДРЕЙ. А мамыд нө тэнад талун көн?

ВИТЯ. Морков нетшкыны ыстөмаоьс удж вывсыньыс. Коймөд лун нин сэтчө муніс. Да нөшта на пө лун мөд лоө ветлыны.

ӨНДРЕЙ. Со мый.

ВИТЯ. Сійө көсйысис ньобны мем козин, бура кө тайө вежонсө горт ола да уджала. Велосипед.

ӨНДРЕЙ. Мый нө, сідзкө, он идрась, а диван вылад лажгысьөмыд да лыддысян?

ВИТЯ. Книгаыс зэв нин лөсьыд. Орөдчыны ог вермы.

/Ошинь пырыс бара кылө чуксасьөм: “Өндрей! Витя! Мый нө ті? Сибдінныд кытчөкө?.. Кад нин заводитны мөд тайм!”/

ӨНДРЕЙ /мунө ошинь дорас/. Час! Час локтам... Витя... Миян уличса команданым воддза таймсө ворссим. Кык - куим тшөтөн... Тэтөг ми дзикөдз ворссям... Лок ворсьшт... Ме тэд ббрас отсала удж-могтө вөчны. Ватө ваяла и пестө пыртла... Лок, футболасям...

ВИТЯ. Збыль отсалан?.. Он пөръяв?..

ӨНДРЕЙ. Сө збыль, ог! Шыр молитва, рака крест.

/Крестасьө./ Со...

ВИТЯ. Но, ладнө... Сөмын пөръялан кө, тэ сэсса абу меным друг...

ӨНДРЕЙ. Шуи тай: шыр молитва... Кутшөм нө тэд нөшта клятва колө?..

ВИТЯ. Но, сідзкө, мөдім... Сөмын өти тайм... /Мунөны./

/Кост./

АВТОРЛӨН ГӨЛӨС. Но Витя ылаліс футбол дінад да ворсіс мөд тайм дай нөшта коймөд... А сэсса...

/Бөр локтө Витя. Мудзөма, кашъялө./

ВИТЯ. Уф-ф... Ок и мудзи... Шойччигмоз неуна лыддысьышта. /Заводитө лыддысьыны./

/Өдзөс вөсьө и пырө Витялөн мамыс. Витя лыддысьө./

МАМ /шемөс сувтіс порог дорас./ О, господьөй!.. Мый нө тайө?.. Тэ тай нинөм абу и вөчөмыд... Мыйкө мында сөвөстыд тэнад эм на, али войт мында нин эз коль? Тайө нө мый? /Шевкнитлө кияснас, пызаныс да джодж вылас индіг./ Мый юала?.. /Витя чөв олө./ О, господьөй енмөй!.. Бара на ставыс ас вылө уси. Көть и кокьяс вылын өдва нин сулала.

ВИТЯ /босьтчө чышкавны джодж/. Ме, мам, пырысь пыр ставсö вöча.

МАМ. Мөдара меж!.. /Мырддьö Витялысь россö./ Коді нö тадзисö вöчлö? Дозмук мыськытöм, пызан идравтöм, а тэ джодж нин чышкалан. Кöні водзджыксö вöлін? Бара путболасин?.. Мач бöрся вöтлысин?

ВИТЯ. Гортса уджъяс неуна вöчи. Лыддыси да гижы...

МАМ. Пöръясян.

ВИТЯ. Мый тэ?.. Футболасьныд ме талун эг и петав. Ёна зськö чуксалісны-корисны да...

МАМ. Вай эн пöръясь. Гортса уджъяс вылад та мында кад оз на ков.

ВИТЯ. А ёнджыкасö ме манитчи сы понда, мый талун ме классын вöлі дежурнöйöн. Урокъяс бöрын лои идрасьны-чышкасьны классаным. Со и манитчи. Гортö неважөн на и вои.

МАМ. Бара на пöръясян. Парö Наста öд висьталіс, мый тэ важөн нин, школасьыд воиг, на дінті мунін.

ВИТЯ. Збыль, мамук, кор ме вои, пыр жö гортса уджъяс вöчны пуксьылі. Тэнсьыд кесйöдланторьястö сы бöрын кöсйи вöчны. А тэ со вевъялін воны. Талун, тыдалö, водзджык лэдзöмаöсь тиянöс.

МАМ. Ноко, мыччöдлы, мый лыддян.

ВИТЯ. Тайöс?.. Этійö... Литератураысь содтöл лыддыны сетісны...

МАМ. Вайлы. /Босьтö книгасö./ Татшöм книгатö литература кузяыд лыддысьныд некор эз сетлывлыны и оз кутны сетны. Ылöдчан!.. Босьта со да пачö шыбыта тайöс!..

ВИТЯ. Тэ мый, мам? Книгаыс öд библиотекаысь.

МАМ. Терпеньёй менам орис!.. /Кöсйö косявны книгасö./

ВИТЯ. Мам! Эн йöйтав! /Мырддьö книгасö./

МАМ /шöйöвошлö, пуксьö диван вылас да бöрддзö./ Коркö тэ менö сэтшöма скöрмөдан, тадзи олїгад, мый став романьястö, став художествоа книгаыстö чашъя да пачö шыблала. Аслад кöть, библиотекасьыд кöть...

ВИТЯ. Мам, прöстит. Ме öти здукөн и ватö ваяла, и пестö пырта, сэсся магизинад котöртла. Ставсö котөрөн вöча. Прöстит...

Книгаыс зэв лөсыд да ылалі... Магазин бөрад и горт пытшкөсса уджъястө...

МАМ. Прөстит, шуан? Унаысь нин прөститлөма. А öнi - шабаш... Романъясыдлы да путболыдлы и кад колö тöдны. Став!.. Көсйысьлі бура олөмысь да отсасьöмысь велосипед тэд ньöбны. Но татшöм “отсасьöмысь” тэнö тасмаавны эськö колö, а оз козинъяс сетаवны. Батыд кө эськö вöлі, ей богу тасманас гөститöдіс. А ме козьнасьöмысь öткажитча. Мун, медводз магазинас котöртлы, а сэсса и пес да ва ваяв. А горт пытшкөс уджъястө ачым нин кызкө-мыйкө... Ог кө дзикöдз кок вылысь усь...

ВИТЯ. Но, ме мөді... /Босьтö тумбочка вывсьыс деньга да петö./

/Мам чужöмсö кыкнан кинас тупкөмөн бөрдö./

ПОМ

Серпасыс Г. Шариковлөн

ПӖЧЛЫ “КОЗИН”



Сиктса улич. ПотшӖс дорас - лабич. ЙӖнгыльӖсь бедь вылӖ
мыджсьштӖмӖн локтӖ пӖрись пӖч. СувтыштлӖ.

ПӖЧ. Ок-ок-ок... КытчӖ сӖмын томлуныд да вын-эбӖсыд
мунӖны-вошӖны? Пуксьыштны лоӖ. Со буретш и лабич. /ПуксьӖ./
Том дырйи грездяньным да сикт шӖрӖдзыд быттьӖ бордяс
вылын вӖлӖ лӖбышта, а ӖнӖ... /ЫшловзӖ, жакет зепсьыс перйӖ
носӖвик да чышкӖ пӖсьсӖ./ Но и пӖжӖ талун шондӖ-матушканым...
/ВидзӖдӖ./ Ларек дорас веськыд кутерба. Мый сӖн челядыс
нӖбӖбны?... А!.. Шуисны, кутшӖмкӖ камерсант мороженнӖй пӖ
вайлывлӖ. БӖр мунӖгӖн, деньгаӖй кӖ кольыштас, Зинуклы тшӖтш
босьтышта. ЮмовтортӖ сийӖ Ӗна радейтӖ. Кор кӖтъ зятя-ныла ордӖ
ог во, порогсӖ сӖмын вуджа, а Зина внучкаӖй водзын нин:
“КутшӖм юмовтор талун вайин?” Ӗтка нывтӖ Ӗна и пӖвадитӖны...
Но, шойччыштӖ и водзӖ колӖ мунны. Мед эськӖ Ӗбед вылас
сиптытӖдз вевъявны. /МунӖ./

/Кост. Сцена сайын на кылö лыддьöдлöм: “55...56...57...58...
Локтöны нывкаяс: Зина да Вера. Зинаыс чечалö скакалка вомöн,
а Вераыс лыддьöдлö./

ВЕРА. 59...60...61...

ЗИНА /сувтис/. Тырмас, мудзи. /Шыбитис скакалкасö лабич
вылас, но сийö усьö саяс./ Но, адзылн? Тэ серти унджыкысь на
верми. /Пуксьö./

ВЕРА. Öтчыд крукасьлн жö тай.

ЗИНА. Кок вылысь эг усьлы, ни скакалкай кийсь эз
мынлы.

ВЕРА. Ладнö нин. Мед тэ ног лоас.

ЗИНА. Видзöдлы, ларекас мороженнöйтö бара вайöмны...
Мем сэтшöм окота...

ВЕРА. Окота, да деньгатöгыд он на босьт. Вай, мунам.
/Копыртчö лабич саяс скакалкаысла./ Тайö мый?.. /Лэптö деньга
кöшель./

ЗИНА. Деньга кöшель тай. Кодкö шыбитис, а тэ быд пежсö
лэптан...

ВЕРА. Пытшкöсас öд мыйкö эм...

ЗИНА. Да?.. Ноко, вайлы мем! Кöсий босьтны, но Вера
саймовтö./

ВЕРА. Ме адdzi, ме и видзöдла водзас.

ЗИНА. Тэ аддин? А эг-ö öтлаын?.. Скакалкасö öд ме саяс
шыбити. Вай!..

ВЕРА. Ог. Водзас видзöдла, мый сэни эм... /Восьтö./ Деньга...

ЗИНА. Ноко, вайлы... /Кöсий кватитны./

ВЕРА /оз сет/. Тайöс колö явитны.

ЗИНА. Кодлы? Мыйла?

ВЕРА. Дина Петровналы. Либö милицияö.

ЗИНА. Йöйтав! Бурджык аслыным босьтам.

ВЕРА. Тэ мый? Гашкö, мортыслөн бөрья деньгаыс. Няньсö
нем вылö ньöбны лöб.

ЗИНА. Водзö идöраджык лоас. Вай деньгасö. /Кватитö
кöшельсö./

ВЕРА. Тэ мый? Мый кöсьян сийөн вöчны?

ЗИНА. Мороженнöй пöттöдз сёям. /Перйö деньгасö./ Та
вылö и сникерс да марс шедас. Дзöнь вежон кутам чöсмасьны.

ВЕРА. Зина, тайё жё зэв мисьтём. Тадз оз позь.

ЗИНА. Мыйла оз позь? Ми эг гусялдой. Некодлысь эг мырддой, кызди со мукодыс вочоны. А аддзим. Чайта, тайё кутшомко код юра дядё уськодис. Сидз сылы и колё. Этшаджык юас.

ВЕРА. Зина, вай бурджык сдайтам, явитам.

ЗИНА. Мыйсё сдайтам? Мый явитам?.. Тэ мый йылысь?

ВЕРА. Кызди мый йылысь? Деньга йылысь... Кодёс аддзим.

ЗИНА. Кутшом деньга? Коді аддзис? Ме ог гөгөрво, мый йылысь тэ?

ВЕРА. Вай эн ылөдчы, менё көть эн пөрийдлы.

ЗИНА. Тэ ачылд нинөмъяссё вай эн лөсьөдлы...

/Локтоны 5-6 нывка./

ЗИНА. Нывкаяс, ті кытчө?

НЫВКАЯС. -Репетиция вылө.

- Праздник кежлө концерт дасьтам.

ЗИНА. Со эсийө выль ларекас, тыдалө, мороженной вайөмаось. Ветламой.

1 НЫВКА. Миян деньганым абу.

ЗИНА. Менам эм. Гөститөда.

2 НЫВКА. Ставным вылө деньгаылд оз тырмы.

ЗИНА. Тырмас. Эз кө тырмы, эг и кор.

3 НЫВКА. Кытысь нө тэд сымда съомыс?

ЗИНА. Мам сетис. Аски менам чужан лун. Сы понда и гөститөда.

НЫВКАЯС. - Ой, Зина! Чолөмалам тэнө!

- Чужан лунөн тэнө, Зина!

- Чолөмалам и сиам тэд став бурсө!..

ЗИНА. Мөдимой!.. Гашкө и ме сэсса репетиция вылад ветла.

/Вера кызди, ставөн мунөны./

ВЕРА. Но и Зина... Сийө тай, вөлөмкө, зэв наян. Наян и горш. А ме чайтлі, мый сийө сөмын вежалө уналы. Но өні... /Видзөдө саяс./ Со тай, ма дінө гутьяс моз ляскысисны ларек дінас. А, гашкө, ме весь өткажитчи? Гашкө, Зина моз и колө?.. Öні тай сэтшөм олөмыс- кисьылд денегатө мырддясны. Рекет пө. А аддзөмыд өд абу на мырддойм ли грабитөм. Аддзин и пөльзуйтчы. Тадзтө өд

эз жö прамöй морт, а кутшöмкö вина гаг жö код юрнас воштысис. Мед этшаджык сöпитис. Со кызди нимкодясьöны да гигзьöны. Ветла, буди а?.. /Мöдлö, но сувтö./ Зиналөн пöчыс локтö. /Тыдовтчö пöч./ Кытчö нин ветлн, пöчö?

ПÖЧ. Магазинö, эськö, донаöй да... Магазинö...

ВЕРА. Асланыд грездын öд магазиныд эм. Мыйла нö та ылнаыс кыссьылин?

ПÖЧ. Грезданым öд сöмын прöдуктаяс. А ме промтöварö волi, да сöмын тай эг могмы. /Чышкыштö син дорьяссö./

ВЕРА. Мыйла нö эн могмы? Коланаторйыд абу?

ПÖЧ. Эм эськö коланаторьясыс, эм... Дерт, зэв нин дона, да... Мед кöть эськö и дона, кöсий ньöбны, но кватитчи да зептысь деньга кöшельöй эз сюр. Воштыссьöма кытчöкö локтигөн. Эта мында сьом вошти. Ойя да ойя... Внучкалөн, Зиналөн, аски чужан лун, со и кöсий сылы козин ньöбны. Выль платтьö либö нöшта мыйкö... А со куш киа коли. /Видзöдлö лабич саяс./

ВЕРА. Деньгаыд, шуан, кöшельын вöли?

ПÖЧ. Кöшельын... Тайö лабич вылас пуксьывли да, помнитсьö, пöсьöс чышкыштны чышгьянöс судзöдлi... /Видзöдлö лабич гөгöрыс./ Абу...

ВЕРА. А кутшöм нö тэнад кöшельыд вöли?.. Сьöd?.. Ыргөн кнопкаа?..

ПÖЧ. Да-да. Тэ аддзин?

ВЕРА. М-ме... Эг... Ме эг... Эг босьт...

ПÖЧ. Тэ эн босьт?.. А кодi? Кодi босьтис?..

ВЕРА. М-ме ог тöд... А со и Зина внучкаыд татчö локтö...

ПÖЧ /аслыс моз/. Дона Зинукöй, мусай... Козинтөг тай коли тэнö...

ЗИНА /матыстчиг/. Ой, пöчö! Муса пöчö!.. /Сывьясьöны да окасьöны./ Кытчö нö мöдöдчин?

ПÖЧ. Нöйти тай со кокöс, да дзик весь лои.

ЗИНА. Мыйла весь? Мыйөнкö эн могмы?

ПÖЧ. Эг тай со...

ЗИНА. Эн майшась. Сикт помсянь кö татчöдз нин воин, миянö кежавлам. Бать-мамöй удж вылынöсь, но ме тэнö чайөн дай жаритöм чериөн верда. Батьöй, зятьыд тэнад, войдөрлун ведра

джын чери кыйома. А öнi, тэд мясянь козин. /Мыччö пöчыслы./ А тайö тэд, Вера. /Тшöтш мыччö./ Ларек дорас кöть эн и волы, но ме век жö тшöтш и тэ вылö öтиöс босьтi. На, кут.

ВЕРА. Ме ог босьт...

ЗИНА /мырдөн сюйö Вера киö/. Босьт, мися, эн ышнясь...

ПÖЧ. Мый нö тайö?

ЗИНА. Тайö?.. Телевизор пырыд тай мыччöдлöны...

Сникерс шусьö.

ПÖЧ. Сникерс?.. О, господьöй. Этатшöм бур да мелi внучка менам... А дона-ö нö тайö?

ЗИНА. Дона эськö да... Квайт шайт...

ПÖЧ. Квайт... Кытысь нö тэд сымда деньгаыс?

ЗИНА. Мам сетiс. Тöдан öд: аски менам чужан лун. Аски рытнас лок миянö гöститны... А тайöс видлы, сөй! Ёна жö чöскыд!..

ПÖЧ. Но?.. И кымын татшöм “сникер” тэд шедiс? Мамыд сьöм вылö...

ЗИНА. Квайтöс. Öтиöс ме сөйи нин локтигмоз, сэсся тэд да Вералы сетi и аслым нöшта на колис öти.

ПÖЧ. Мамыд тэд та мында сьöм сетiс?

ЗИНА. Да... Менö öд бать-мам ёна радейтöны. Öтка нывлы пö нинöм абу жаль.

ПÖЧ. Ёна жö эськö тэнö пöвадитöны да... Юрьяс выланыс регыд кутан чеччавны.

ЗИНА. Тэ öд менö радейтан жö... /Леститчö./ Быд во на кутшöмкö да козин козьнавлiн. И аски, дерт, локтан да, мыйкö бара на козьналан. Сiдз öд?

ПÖЧ. Колö эськö да... Дерт, колö...

ЗИНА. Но, вот. Мый нö сникерссö он видлы, он сөй?

ПÖЧ. Вай тэ ачыл сөй. Удзöдны тэнö ог кöсйи.

ЗИНА. Эн пов. Он удзöд... Окота кö лöб, ме нöшта на ньöба. Сьöмöй менам кольыштiс на.

ПÖЧ. Нöшта колис на? Мыйта нö нöшта колис?

ЗИНА. Уна на... Дзöнь вежон на сникерс-марсьяснад чöсмасьны кута.

ПÖЧ. А кöнi нö тэ сы мында сьöмсö видзан?

ЗИНА. Кöшельын, дерт.

ПӖЧ. Ок и мича, кӖнкӖ, тэнад кӖшельыд... КӖн нӖ тэ сійӖс видзан-новлӖдлан?.. МыччӖдлы...

ЗИНА. ПитшӖгын. Со. /ПерйӖ питшӖгсыс деньга кӖшель./
/ПӖч босьтӖ кӖшельсӖ, бергӖдлыштӖ киас да сідз видзӖдлӖ
Зина вылӖ, мый сылӖн чужӖмыс вежсьӖ: гӖгӖрвоис, кодлӖн тайӖ
кӖшельыс./

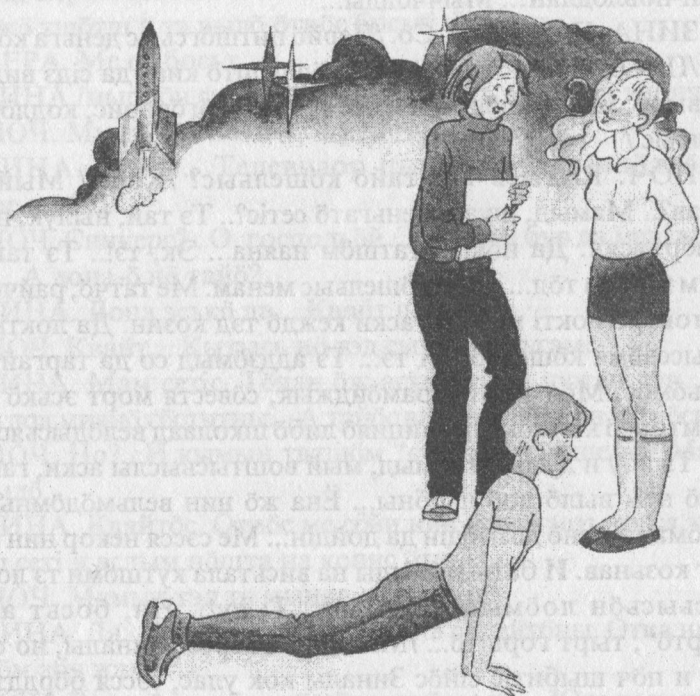
ПӖЧ. Кытысь тэд тайӖ кӖшельыс? /Кост./ Мыйла он
висьтав?.. Мамыд, шуан, денегатӖ сетіс?.. Тэ тай, нылук, прамӖя
нин пӖръясян. Да нӖшта татшӖм наяна... Эк, тэ!.. Тэ тай войт
яндзим нин он тӖд... ТайӖ кӖшельыс менам. Ме татчӖ, райцентрса
промтоварӖ локті ньӖбны аски кеждӖ тэд козин. Да локтігӖн со
воштысьсӖма кӖшельӖс. А тэ... Тэ аддзӖмыд со да таргайтӖмыд
нин сӖмӖс. МӖд морт, прамӖйджык, сӖвестя морт эськӖ явитіс
аддзӖмторсӖ кытчӖкӖ, милицияӖ либӖ школаад велӖдысьясыдлы,
а тэ... Тэ абу и думыштлӖмыд, мый воштысьыслы аски, гашкӖ, и
няньсӖ нем вылӖ лоӖ ньӖбны... Ёна жӖ нин вельмӖдӖмны тэнӖ.
ТатшӖма тэ менӖ дӖзмӖдін да дойдін... Ме сэсся некор нин нинӖм
тэд ог козьнав. И бать-мамыды на висьтала кутшӖми тэ лоӖмыд.
ГусясьысьӖн лоӖмыд, шышӖн!.. Тьфу!.. На, босьт асьыд
“сикертӖ“, тырт горштӖ... /МыччӖ сникерссӖ Зиналы, но сійӖ оз
босьт и пӖч шыбитіс сійӖс Зиналы кок улас, сэсся бӖрддзіс да
муніс./

ВЕРА /чӖв олыштӖм бӖрын/. Ме тэд шулі, мися колӖ
явитны... А тэ... Асьыд пӖчтӖ скокорнитӖм да асьтӖ янӖдӖм
артмис... На, босьт тайӖс. /МыччӖ сникерссӖ Зиналы, но сійӖ оз и
вӖрззы./ Он босьт?.. СідзкӖ вӖча тадз. /ШыбитӖ сникерссӖ да
талыштӖ, а сэсся мунӖ. Зина сулалӖ юрсӖ ӖшӖдӖмӖн./

ПОМ

Сернасыс Г. ШарипковлӖн

СО ТАДЗ, ФАНТАЗЁР!



Лабич вылын пукалө ар дас өти - дас кыка өчкаи детинка да лыддысьö. Тайö Гриша. Локтö Рая, кодi велöдчö ськөд öти классын.

РАЯ. Тэ тай, Гриша, физкультура вывсьыд бара усйысин. Мыйла?

ГРИША. Маршруйтныд да котравныд ме и сiдз кужа. Сы вылö урокъясыд оз на ковны.

РАЯ. Мый нö сы пыдди вöчин?

ГРИША. Книга лыдди.

РАЯ. Кутшöм книга? Мый йылысь?

ГРИША. "Аэлита". Космонавтъяс йылысь.

РАЯ. Сөрöм сийö. Марс вылад некутшöм ловъя лов абу. Непöштö морт.

ГРИША. Абу сөрöм, а фантазия. Фантазиятöгьд мортыд сöмын джын морт.

РАЯ. Висьталан жö...

ГРИША. А талун мем библиотекаысь “Последняя война” роман сетісны. Торья планетаяс вылын олысьяс костын тышкасьöм йылысь. Со кутшöм книгаыс. /Чургöдö вывлань лэптöм певья кисö./

РАЯ. Тэ, гашкö, космонавтöн көсьян лоны?

ГРИША. Гашкö и көсья.

РАЯ. Ой!.. Кутöй менö!.. Кокъяс вылысь со уся... Кутшöм нö тэысь космонавт, кор физкультура вывсьыд пышъялан?

ГРИША. Космонавтыдлы главнöйыс, мед юрид бура уджаліс. Мед ставсö бура тöдны да гөгөрвоны. Дерт, мед и техникаөн вöдитчыны кужин. А лыддысьтöгыд, тöдöмлуныастöгыд нö кутшöм юр? Мич вылад сöмын и эм.

РАЯ. А здоровьыд? Чайтан, космонавтыдлы выныд да дзоньвидзалуныд оз ковны?

ГРИША. Здоровьыд менам - со! /Бара чургöдлö певсö да быттö солалыштö сійöс чепöльнас./ С присыпкой./

РАЯ. Физкультуранад занимайтчытöгыд öдвакö здоровьыд лоас “с присыпкой”. А космонавтыдлы колö лоны зэв вынаөн, зумыдөн и винёлөн. Ляб да жеб морттö космонавтъясыдлөн отрядад матö оз сибöдны.

ГРИША. Тэ чайтан, мый ме жеб? Ляб? Да?

РАЯ. Дерт. Мускульясыд, көнкö, кизьөр кисель кодьöсь.

ГРИША. Менам? Кисель кодьöсь?

РАЯ. Дерт, кисель кодьöсь.

ГРИША. Да на, колökö, видлы. Видлы-видлы... /Пуджö соссö да сойсö кусынтöмөн чорзьöдö мускулсö./ Со, видлы!..

/Рая кабралö Гришалысь мускульяссö./

РАЯ. Ой, Гриша... Гриш... Кутшöм нö тайö мускул?! Дзик жö нин кизьөр студень кодь.

ГРИША. Эн сөр!.. Аслад тэнад студень кодь.

РАЯ. Ме öд абу зонка. А тэ... Тэ мужичöй... Тэд ковмас и армияын служитны. Нöшта и космонавтö на көсьян велöдчыны... Тэнад, мужичöй мортыдлөн, мускулыд из кодь чорыдөн колö лоны.

ГРИША /нерыштö/. Из кодь... Из кодь чорыдыд сöмын из на и эм.

РАЯ. Тэ коть кыз эн вензы, кыз коть эн шу, а век жё тэ жеб. Кодкё лун ме Касев Пашколысь мускульяссё видлалі... Вот сылён мускульяс! Кёрт кодь чорыд. Сійё быд асыв гортас физзарядка вөчө. Аслам синьясөн адзылі.

ГРИША. Адзөмыд тай... Касев Пашкоос татчө гаравны. Меысь сійё войт абу ёнджык. Кольём во ми ськөд вермасьлім. Ме сійёс сэк мешөкөс моз тімбылялі. Коньөр синванас мыссис.

РАЯ. Ог төд, кыз-мый тиян вөлі кольём во, а өні сойясы сылён кёрт кодьөсь... Да со! Со сійё мамыскөд кытчөкө мунө. / Чуксалө./ Паша!.. Павел!.. Воны татчө!.. Кылан, Паша?!

/Локтө Павел. Мича дөрөм-гача./

ПАША. Но?.. Мый колө?..

РАЯ. Паша. Со Симпелев Гриша ошйысьө, мый сійё тэысь ёнджык. Шуө, мый коркө сійё тэнө бура и тімбылялөма.

ПАША. Ошйысьныд поэьө. Кывйыд өд лытөм. Кызд көсьян, сідзи и шу. Куснясяс небось.

ГРИША. Мый?.. Гашкө шуан, мый ме тэнө кольём төв эг тімбыляв?

ПАША. Ог помнит сэтшөмсө.

ГРИША. Ак, он помнит?.. Сідзкө вай выльысь вермасям. Буретш со и свидетель эм. Судья пыдди.

ПАША. Колөк и вермасям. Аски...

ГРИША. Аски?.. А өні, свидетель дырйиыс, полан?

ПАША. Ог вевъяв өні. Мамкөд со пөчөлөн чужан лун вылө мунам.

ГРИША. Вевъявтөм вылө эн ыстысь. Помка эн корсь. Прөста полан...

ПАША. Аски жө урокьяс бёрын и буретш тані жө, Рая дырйии вермасям. А өні... Адзан: мам со виччысьө.И... дөрөм-гачөс... ляка...

ГРИША. Да прөста тэ трус!

РАЯ. Гашкө, тэ збыльысь полан?

ПАША. Ёні вермасьны ог кут. Ёна кө нин тиянлы колө өні... Мурталам вынъяснымөс сой личкөмөн. Либө сойяс вылын лэптысьлөмөн.

РАЯ. Збыль! Дөрөмсө кө лякөсьтөмысь полө, вермасьой сойяс вылад лэптысьлөмөн. Кодныд унджыкысь вермад.

ГРИША. Позьö и сідз. Вай заводит.

ПАША. Заводит тэ. Тэ öд ошйысян ёнön да вермысьön.

ГРИША. Бур. /Пуктö öчкисö лабич выас, заводитö лэптывьлыны./

РАЯ. Öтик... Кык... Нель... Вит... Но-но... Квайт! Öни тэ, Паша. /Льддьö, мыйтаысь вермас ворсысь./ Дас кык... Дас куим... Дас нель... Дас нель!.. Молодеч, Паша!.. Вермис Паша!..

ГРИША. Дерт. Көнкö, тайö упражнениесö рыт и асыв вöчö да. А збыль кö вермасыны, ме сійöс öти здукön му дїнас личка.

ПАША. Баквал!.. Ыкшапоз!..

ГРИША. Кыдз?.. Кыдз тэ шуин? Кыдз?.. /Скöрмöмön матыстчö Паша дінö./

ПАША /горöдö сцена сайö/. Мам! Тэ мун! Ме тэнö сүдä!.. /Гриша кутчысьö Паша морöсö, заводитöны вермасыны. Но Паша регыд и пөрöдö Гришаöс да личкö му дїнас./

ПАША. Но, öни мый шуан?

РАЯ. Паша, молодеч!..

ПАША. Но, признайтчан, мый тэ меысь жеб да нöшта и баквал. /Кост./

РАЯ. Признайтчы, признайтчы... Нöшта öд ёнön шусин, космонавтön лоны дасытысян.

ПАША. Но, висьтась, кодї тэ?.. /Гриша чöv олö./

РАЯ. Ладнö, Паш... Лэдз сійöс. Мамтö сүдä...

/Паша лэдзö Гришаöс, сүвтö да пыркнитö паськöм вывсьыс ёгсö./

РАЯ. Паша... А позьö ме тэнö колльöдышта?

ПАША. Мыйла оз позь? Позьö, дерт... Вот тадз, фантазёр...

/Рая да Паша мунöны. Яналöм Гриша сүвтö, пыркнитö вывсьыс ёгсö да видзöдö мунысьяс бöрся./

ГРИША. Ладнö... Ме öд тшöтш верма тренируйтчыныд... Видзöдлам на, кодї кодöс водзö вермас... /Мунö./

ПОМ

Серпасыс В.Клейманлөн

РУЧ ДА КӨЧ

/Челядьлы пьеса-мойд/

/Вөчöны - ворсöны/

Көч

Руч

Тулан

Кöин

Ош

Йöра

Некымын зверь

/Вöрса эрд дорын сулалö нейджыд мичаник керка. Сийöс быттьö вундöмаöсь шөрöдыс: пытшкөссьыс тыдалö пач, пызан, джекьяс, öшинь и öдзöс. Кöчиль нимкодясьö керканас и ывланас./

КÖЧ. Кутшöм талун мича луныс!..

Гажьялö став вöрыс, муыс.

Синмöс кытчö көть ог веськöд,

Нимкодь сьөлöмö мем пестö.

Кыпöдi со аслым керка.

Артмис сийö сьөлöм серти.

Мед көть неуна и ичöt,

Сы пуд сийö шоныд, мича.

Öнi позьö личödчыштны,

Да и пöттöдз гажödчыштны.

/Сьылö-йöктö./

Тим-та-рита, тим-та-га,

Сьылышта да йöктышта.

Чеччальшта, бергала,

Сьөлöмöс ме бурмöда. /Дугдö йöктöмысь./

Оз на йöктыссьы... Шабаш...

Öтнадөнлы кутшöм гаж?

Бурджык кытшöвта став ёртöс,

Кора аски татчö, гортö.

Мися, волöй гөститыштны,

Гажодчыны, йоктыштыны.
 Котырөннад гажыд кыпид,
 Сьёлём енэжодзыс лыблө.
 Сомын лёк Руч эз төд мед -
 Повны лоо пезысь век.
 Важон кыйодчө ме бөрся,
 Меон чөсмасьыштны көсйө. /Мунё./
 /Занавес. Сы водзё петө Руч./
 Регыд помасяс өд гожём.
 Воштас вөр-ва асьыс мич.
 Сэки гажтём лоо олём -
 Кушмас дзик став вөр-ва, видз...
 Төвся төлыд чизыр, лэчыд.
 Мустём сэки ывлавыв.
 Керкай сэк вывті көдзыд
 Вир-яй шонавлём оз кыв.
 /Сайсянь кывсьё гора сьёлём. Сэсся локтө тулан./
 ТУЛАН. Шувгы, шувгы гажа парма!
 Шонді шонты вөр и ва!
 Кокөй восьлав, мед ог сёрмы
 Ёртлысь пасйыны бур гаж.
 РУЧ. Эй, тэ! Тулан!
 Кылан?.. Сулав!
 Юртө лэптөмыд зэв тшапа.
 Таднад конъясян да сунан.
 Он во сэтчө, кытчө мунан.
 ТУЛАН. Вай эн майшась... Муна кызкө...
 РУЧ. Кытчө мунан, висътав, сідзкө.
 ТУЛАН. Кытчө кокөй нуө менө,
 Абу на быть төдны тэныд.
 /Сьёлө./ Оз виччысьны сэні тэнө,
 Кытчө кокөй нуө менө. /Мунё, саялө./
 РУЧ. Ок, өд кутшөм кылө тшап...
 Нимкодь мыйыськө... Зэв рад...
 О!.. Ош со тапикасьё локтө.
 /Гыдовтчө ош./
 Видза олан, ошкөй-вокөй...

ОШ /сүвтө/. Кор нин вокнас лои тэныд?
 РУЧ. Эз кажитчы?.. Ог пыр венё...
 Шуи пыдди пуктём могысь...
 ОШ. Тэ тай вёлём вывті колысь... /Муніс./
 РУЧ. Муніс... Ышнясьо со выннас...
 Весиг сёрнитнысö дыш...
 Ок!.. Верми кө ме... тэнö-й гынді!..
 Кушөдз кули гөна мыш...
 /Бара кывсьö сьылём. Сэсся мыччысьö Йёра./
 ЙёРА. Олём гажөдө яр шонді.
 Сьөлём нимкодясьны пондіс.
 Талун лолöй менам кыпыд -
 Дона ёртлөн праздник ыджыд.
 РУЧ. Эй, тэ! Ыджыд паськыд сюра!
 Уна вожа сюра юра!
 Аддза: тыр тэ нимкодълунөн...
 Висьтав, кытчö эськө мунан?
 ЙёРА. Муна Тупыль бөжа ордö.
 Сійö гөститыштны корис.
 РУЧ. Гөститчөмлы кутшөм помка?
 Висьталан жö меным, көнкө?
 ЙёРА. Кыдз он төд тэ татшөмтор?
 Тэнö сійö эз мөй кор?
 РУЧ. Эз, эз кор...
 ЙёРА. Тешкодътор.
 Зиль да уджач көчилъ
 Керка аслыс вөчис.
 Новоселье праздник талун...
 Чолөмавны мунам ставөн
 /Йёра сьылігтырйи мунö./
 Ме муна, муна, муна...
 Тыр сьөлём нимкодълунөн.
 Сэн, дерт жö, менам думысь
 И төдса лоө уна... /Саялө./

РУЧ. Со мый!.. Тамыш синма менö коть эз кор,
Но век жö сэтчö муна.
Дерт, коньöр улö уськöдча да лоа ёна нор...
И буртор сылы сиа уна... /Мунö./

Восьё занавес.

/Кöч керка дорын. Керка водзас гöстяс хороводөн
сьылöны./

ХОРОВОД /сьылö/. Помтöм паськыд парма шöрын,

Гажа ягын и сьöд вöрын

Олам-вылам,

Гажа сьылам.

Зіля вөрöны со кокъяс,

Вуні миян тöжд да шогсьöм.

Олам-вылам,

Гажа сьылам.

Миян талун кыпыд гаж,

Кокъяс вөрöны чуш-чаш.

Кокъяс вөрöны

Чуш-чаш.

Кокъяс вөрöны

Чуш-чаш...

Сьёлöмъясным миян рад,

Лöсьöдiм со мир да лад.

Лöсьöдiм ми

Мир да лад,

Мир да лад...

Молодеч жö кузь пель Кöч,

Лоим быттö вокъяс стöч.

Лоим быттö

Вокъяс стöч,

Вокъяс стöч.

Колö зыктöм олöм, дружба.

Сійöс лöсьöдны ми кужим.

Ов тэ кустöг,

Отыв чужтём

Зумыд дружба.

Йөктігтырйи сылам гора,

Сылігтырйи йөктам збоя.

Олам-вылам,

Йөктам сылам

Сылам збоя.

ОШ. Ош

КӨИН. ...да Көин...

ТУЛАН. Тулан...

ЙӨРА. Йөра...

ВӨРКАНЬ. Вөркань...

СЬӨДБӨЖ. Сьөдбөж...

РУЧ. Руч

КӨЧ. ...да Көч.

СТАВӨН. Ставсө ог гаралө стөч.

/Хоровод разалис, коді кытчө пуксялісны, вашкөдчөны. Руч лапаөдыс кыскө Көинөс авансена пельсө./

РУЧ. Кывзышты, Рудьб, менам эм мөвп.

Сөмын тэ сы йылысь - некодлы... Чөв!

КӨИН. Мый нин тэ, Ручильө... Вурышта вом.

Бызыкнита кодлыкө - вөч меным пом!..

РУЧ. Веж петө, веськыда ордө лолөс.

Тамышлысь керкасө мырддыны колө.

КӨИН. Тайө жө зэв лектор... Аттьөным пыдди...

РУЧ. Ог тэа-меа, дак мөд кодкө мыррдяс.

КӨИН. Көч пессис-мырсис,

Ньылөмнас мыссис...

РУЧ. Мый көть и пессис. Пөсь кисьтіс мед...

КӨИН. Öвсыны пакөсьтысь колө и тэд.

Татшөмтор, Ручө, ме некор ог вөч.

Öні өд другөн нин лоис мем Көч.

Кысь татшөм мөвпыс тэд? Кысь?

Татшөмтор, Ручө, эн лысьт.

/Көин мунө мукөд зверьяс дінө. Руч сулалө торйөн, өтнас./

КӨЧ /аслыс/. Лөк горш Ручыд кывлөма на со...

Ыштöма тай кортöг воны, наян лов.
А, гашкö, сійöс бурасян мог вайис?..
Зэв бур эськö вöлі тайö.

/Матыстчö Руч дорö./

Мый нö, Ручö-чойö, öтнад?

Гашкö, тэа-меа йöктам?..

РУЧ. Йöктыны, кöчильö, позьö...

КÖЧ. Сідзкö и - эрд шöрас, водзö!

/Руч да Кöч йöктöны твист либö шейк. А сэсся вуджöны частушкаяс сьылöмөн йöктöм вылö./

РУЧ да КÖЧ /ötлаын/. Сьылам, йöктам - мудз оз пöрöд.

Тэрыб кокъяс, зіля вөрöй.

ЗВЕРЬЯС /хорөн/. Талун миянлы зэв гажа.

Татшöм гаж эг тöддöй важөн.

РУЧ да КÖЧ. Öнi тэкöд ми кык друг.

Огö зыксьöй весиг здук.

ЗВЕРЬЯС /хорөн/. Миян дружба нэмъяс кежлö.

Некодлөн мед оз пет вежыс.

Ёна-й гажöдчим ми тон,

Коркö-й гажлы волö пом.

Ыджид атгьö Кöчлы шуам,

Сэсся-й гортъясö ми мунам.

КÖЧ. Чайта, водз на вöчны пом.

Ме öд гажысь ог кор дон.

Сьылам вай, прöщайтчöм могысь,

“Козйö, козийö“ миян ногөн.

/Музыкальнöй вступление фон вылын./

РУЧ /авансцена вылын/. Кöчкöд йöктi ме - гөрд Руч.

Пиньяс вöлі курччöм - мурч.

Праздник менö войт эз гажöд,

Мускöс зыртö сійö важөн.

Вежöй петö, лөгöй зыртö...

Терпитны ог вермы дыртö.

СТАВÖН /хоровод/. Козйö, козийö, сулав, сулав,

Тэнö ми ог пöрöдöй.

Тэнö ми ог пöрöдöй да,

Пескө, дерт, ог пилитөй.

Пескө, дерт, ог пилитөй да,

Пачын ог сотөй-ломтөй.

Кыз өгыртөг газ вылын да,

Пөжалам көть витсё блин.

Өгыръястөг газ отсөгөн.

Пөжалам сё печенча.

Козйө, козийө, сулав, водзө.

Тэнө ми ог пөрөдөй да,

Видзам, быдтам, лелькуйтам...

/Ставөн клопайтөны./

КӨЧ. Ставлы тиянлы пось аттьө.

Водзө волывлө ті татчө.

Ті өд ставныд молодечьяс...

ТУЛАН. Вайө нимөдыштам Көчөс.

СТАВӨН. Тасьті-бекар кушөдз ректім,

Тасьті ректім.

Нимкодъпырысь сьылім-йөктім,

Сьылім-йөктім.

Чөскыд вөлі пирөг-нянь,

Чөскыд нянь.

Гөститөдчөм вөлі шань,

Ок, и шань.

Ок, и чөскаммывліс вом,

Миян вом.

Сэсся-й гажлы пуктам пом,

Гажлы пом.

ОШ. Гөститөдчөм вөлі шань.

ЙӨРА /ставөн сьылөны тэрыба/. Чөскыд вөлі пирөг-нянь.

КӨИН. Нимкодъпырысь йөктім тан.

РУЧ. Вальс и шейк, и падеспань.

ВӨРКАНЬ. Атьө тэныд, дона Көчиль.

СЬӨДБӨЖ. Мый тэ татшөм гажсө вөчин.

ТУЛАН. Ёртасьөмным мед эз кус.

СТАВӨН. Нэм ми сиам тэд зэв кузь!

Сиам тэд,

Зэв кузь нэм,

Зэв кузь нэм.

Нимөдам ми өні Көчөс.

Нимөдам!

Уна-й буртор сійө вөчис.

Бурсө вөчис.

Сиам тэныд зэв кузь нэм!

Зэв кузь нэм!

Сиам тэныд зэв кузь нэм!

ЗАНАВЕС

/Занавес водзө петө Тулан./

ТУЛАН. Колис гажа шоныд гожөм.

Усис еджыд көдзыд лым.

Шонді өні войт оз шонты,

Көдзыд ывла, муыс кын. /Мунө./

/Локтө Руч. Сьыллас шарпик пыдди - мека воротник./

РУЧ. Клящөй көдзыд лун-вой трачкө.

Лун и вой, лун и вой.

Сійө-й виччысь: кынтас-начкас...

Ой-ой-ой! Ой-ой-ой!

Шонді войт оз шонты...

Мустөм көдзыд төв...

Турдыны со пондіс

Этия кок пөв...

Тамыш синма Көчлөн

пуысь вөчөм керка.

Сэні, көнкө-й ёна,

ёна-й шоныд, дерт жө.

Көдзыд йи керкай менам.

Войт оз шонты йиа стеныс.

Ой-ой-ой да ой-ой-ой!

Кынма сэні лун көть вой.

Кынма, тірзьөдө зэв ёна,

Помтөг йирмөг песө менө.

/Руч йӧжгылясьӧ, мыйкӧ думайтӧ./

Но ме ӧд наян Руч на!

Ме со мый верма вӧчны!

Ме ӧнӧ муна тамыш синма дорӧ

Да коньӧр улӧ уськӧдча и лоа вывтӧ норӧн.

“Шоныд паччӧр дорад

Лэдз шонысьыштны. Кора”. /Мунӧ./

/Занавес вӧсьӧ. Кӧчлӧн сӧйӧ жӧ керка, сӧмын тӧлын. Лым./

КӦЧ /керкаас/. Ок и кӧдзыд таво тӧв...

Важӧн татшӧмыс эз вӧв...

Менам паччӧрын зэв лӧсьыд,

Йирмӧг оз босьт, петӧ пӧсьыд.

/Кайӧ паччӧрас./

/Вӧрсьыс петӧ Руч да ньӧжиӧник торкӧдчӧ ӧдзӧсас./

РУЧ. Кӧзяиныс гортас эм?

КӦЧ. Ме кӧзяин... Кодӧ сэн?

Кодӧ сэтшӧм сӧрнас шӧйтӧ?

РУЧ. Эн на вунӧд Ручӧ-чойтӧ?

КӦЧ. Мый тэд сэтшӧм сӧрсӧ колӧ?

РУЧ. Кутшӧм мича тэнад гӧлӧс...

КӦЧ. Бур кывьясысь тэныд, дерт жӧ, ыджыд аттӧ.

Сӧмын висьтав, мыйла войшӧр каднас татчӧ?

РУЧ. Но и мый кӧть войшӧр кад?

Гашкӧ, тэ мем абу рад?

КӦЧ. Рад ли абу - дзик мӧд тор...

Мыйла воин татшӧм сӧр?

РУЧ. Изӧймитны, другӧ, пондӧ.

Тэнад керкаыд, дерт, шоныд.

Лэдзлы менӧ шонтысьыштны.

Некытчӧ мем воштысьнысӧ.

Муса другӧ! Сӧ шайт лов!

Он жӧ жалитышттӧг ов.

Шонтысьны кӧ он лэдз менӧ,

Зверьяс дивитасны тэнӧ.

Бӧрсӧ мунӧг, друг пу улӧ

Уся-пласькыся и кула... /Кост./

КӨЧ. Сөвөстү серти ловъя лолос,
Дерт жө, жалитыштны колө.
Пыр вай, шонты ассыд лысьом,
Керка менам, быттыө пывсян.

/Көч лэдзө ручос. Ручос быттыө вежисны: лэптысис юр,
тшапа гоньялө./

РУЧ. Кутшөм шонид, кутшөм лөсьыд...
Көнкө, лыддян менө гөсьтөн?
Сөмын, тамыш, ылалан... /Пуксьө./

/Скөра./ Пет вай зия ывлаас!..

КӨЧ. Кыдзи?.. Мыйла?..

РУЧ. Сидзи... Выйла...

КӨЧ. Мыйла вөтлан менө татысь?

Тайө керкаыс өд менам.

РУЧ. Мун!.. Да мед эг адзыв матысь!

Коркө-й вөвлі сійө тэнад,

Тайө здуксянь лои менам.

Сөмын ыштан пырны венө -

Сьылдзиртө

Пыр и берта.

Медбөрьяысь шуа тэд:

Өдйө, өдйө татысь пет!

/Көч оз вөрзы. Руч кватитө сійөс шошаөдыс да бекъяс
чужйөмөн вөтлө өдзөс саяс./

РУЧ. Кыдз көть вензы, вийсы, педз,

Татчө тэнө бөр ог лэдз.

Локтан - паличала.

А өдзөс бара каличала. /Каличасьө/

Ай-да, Руч! Ме - молодец!

Өні мекөд нем он вөч!

Пашкыр бөжа Ручө тан

Көзяиннас талунсянь...

Сьөлөм сэтшөм нимкодь кылө!..

Вай жө йөктышта да сьыла!..

/Руч йөктө. Керка пытшкөс вочасөн пемдө./

КӖЧ /Ывляын/. Со и ручьясыдлы эскы...
Важья йӖзлӧн шусьӧг веськыд:
Лэдзан Ручтӧ порог саяд,
Паччӧр вылад лэдзтӧг каяс.
Шусьӧг серти лӧкджыка на вӧчис:
Аслам гортысь турки-тарки вӧтлис.
Мый ме ӧнӧ кута вӧчны?
Со ӧд, кутшӧм шог мем - кӧчлы.
Кытчӧ мунны меным ӧнӧ?
Ручлӧн керкаӧ?.. А кӧнӧ? /Мунӧ./

ЙӖРА. /локтӧ сьылӓгтырйи/. Вына тӑрыб ЙӖра ме,
Паськыд вожа сюра, дерт.
Радейта ме вӧля,
Ола ме ог гӧля.
Оз ков меным му да видз,
Меным колӧ сӧмын нитш.
Лым со кокӧн лоя -
Яла нитш ме сӑя.
Сьӧлӧм менам мелӧ, бур,
Сӧмын эн скӧрмӧд, эн дур.
Он кӧ кыпӧд косьтӧ
Лоан мем бур ӑртӧн. /Кост./
Кыдзкӧ ӧтчыд гарски - яла перйи.
Аддзи кӧчӧс: мыйкӧ бӧрдӧс.

/Локтӧ Кӧч. ЙӖра шыӧдчӧ сы дорӧ./
Мый нӧ тадзи бӧрдан, Кӧчиль?
Кодкӧ тӑныд омӧль вӧчис?

КӖЧ. Менӧ гортысь вӧтлис Ручиль...
Ветла... Шӧйта... Бӧрдныс мудзи.
Кокъяс турдны мӧдӧсны,
Нырӧй помӧдз пӧдӧс нин.

ЙӖРА. Тӑнӧ? Вӧтлис? Кыдзи, мыйла?
Висьтав, Кӧчиль, висьтав зӧля.

КӖЧ. Корис лӧдзны... шонтысьшыштны...
Сӑсся-й, турки-тарки... мышкӧ...

ЙӖРА. Но и но!.. Вот яндзим тӖдтӖм.
КӖзяинӖс гортсыыс вӖтлӖм...
СидзкӖ, мунам сэтчӖ пыр жӖ.
ВӖтлам пежӖс! Абу дыр Ӗд... /МунӖны./

/ПемдылӖм бӖрын югзьӖ керка пытшкӖс./

РУЧ. ШондӖбанӖй Ӗни олӖм.
СӖмын мусук меным колӖ.
ЛӖсьӖда кӖ муса ӖртӖс,
СӖ пӖв гажа лоӖ гортын.
КолӖ меным муса ӖртӖс!..

/ЛоктӖны ЙӖра да КӖч, торкӖдчӖны ӖдзӖсас./

РУЧ. Код сэн воис?

ЙӖРА. ЙӖра.

РУЧ. Эн-Ӗ корасьны тэ лок?

ЙӖРА. ТатшӖм сӖрни тэ эн вӖрӖд.

Тырмас шонтыны тэд бок.
РучӖй-пучӖй, кылан менӖ?

РУЧ. Кыла-кыла... Мый нин тэныд?

ЙӖРА. РучӖй-пучӖй, ӖдзӖс восьты.

РучӖй-пучӖй... сэтысь пет.

КӖчлы керкасӖ бӖр сет.

РУЧ. ӖдзӖс ме ог восьты тэд -

Буретш пиньясӖс ме ёсьта.

ЙӖРА. Вай эн нюжмась, ӖдийӖ пет!

КӖчлы керкасӖ бӖр сет!

РУЧ. Дзик весь локтӖн

МудзтӖн коктӖ.

ЙӖРА. РучӖ, вай жӖ тэ эн вунӖд.

ВынӖй менам уна-уна.

Вожа сюръяс Ӗнсьыс-Ӗн.

Кок гыжъясӖн нӖйта жбон!..

ЛибӖ лӖпта сюръяс йылӖ

Да и тутӖда зӖв ылӖ.

РУЧ. Тэ эн повзьӖдлы сэн менӖ.

Ачым тышкала ме тӖнӖ.

Петала кӖ, мыччӖдла!

Сюръястө тэд чегъяла!
Гыжъяс менам ёсьысь-ёсь.
Пансяс кө нин миян кось -
Синъястөгьд колян нач!
Он нин котрав сэки скач.

ЙӖРА. Шуоны тэд: сэтысь пет!

Кӧчӧс аслас гортас лэдз!

/ЙӖра некымынысь чужийӧ ӧдзӧсас, но ӧдзӧс оз вӧрззы, оз жугав./

РУЧ. Весь эн зымӧд. Бурджык мун.

Да эн пальӧд менсьым ун.

ЙӖРА. Нем оз артмы... Прӧстит, Кӧчӧй...

Ог тӧд кыз-мый ськӧд вӧчны...

/ЙӖра мунӧ. Бӧрдигтырии мунӧ и кӧч./

РУЧ /ӧшинь дорас/. Муу-ни-ис-ны-ы...

/сьылӧ-йӧктӧ/. Мунис вожа сюра юр,

Эз тай венззы мекӧд дыр.

Мед и сьӧлӧм тэнад пӧсь,

Мекӧд вензьюм дзик нин весь.

/Керка пытшкӧс пемдӧ. Авансцена вылӧ петӧ Кӧч./

Кӧч. Бара лои, бӧрдиг мунны.

Мудзи, лым рӧч пиӧ суні. /Сунгысис./

/Авансцена мӧдар помас петӧ Кӧин./

КӖИН. Тшыг кӧинӧн шуоны пыр менӧ.

Тшыгъявла, но ог жӧ нин дзик пыр.

Ён да тэрыб кокъясӧн ме верма

Сёян корсьны, кытчӧдз-и оз сюр.

Ӗтчыд вӧрӧд ветлі-шердлі,

Сёян корси, челядьӧс мед вердны.

Друг... /пауза./ Ӗти рӧчысь

Аддзи кӧчӧс.

/Кӧин матыстчӧ куйлысь Кӧч дорӧ./

КӖИН. Мый нӧ, Кӧчиль, тані бӧрдан?

Пемдас со ӧд, гортад сёрман...

Кӧч. Вӧтліс гортысь менӧ Руч.

Суні татчӧ: веніс мудз.

Дзкөдз тані турда со...

Олөмөйлы воё пом.

КӨИН. Мыйла вөтліс? Кыдзи сідз?

Татшөм дивө артмис кызд?

КӨЧ. Вөзйысис тай шонтысьыштны,

Сэссия-й...турки-тарки мышкөд.

КӨИН. Яндзим төдтөм пашкыр бөж.

Татчө прөч тэ мед он гөж,

Мунам, Ручтө вөтла пыр.

Оз нин шонтысь сэні дыр. /Мунёны./

/Югзьё керка пытшкөс./

РУЧ /сьылө/. Оз нин колскы көсичаө:

Муніс йөра трасичаыд.

Ме тан ола красуйтча,

Ме тан ола баситча.

Краситча да баситча

Баситча да краситча.

Мекөд өні нем он вөч,

Мустөм тупыль бөжа Көч.

Тамыш синма, тупыль бөжа,

Көть и помөдз, көнкө, гөжан.

/Локтөны Көин да Көч. Таркөдчөны өдзөсас./

КӨИН. Садьмы! Яндзим төдтөм син!

Тырмас! Пөттөдз шонтысин.

РУЧ. Код сэн менө тэрмөдлө?

Чайтө менө вермысьөн.

Эн сэн увгы да бөр мун.

Эн тэ торкав менсьым ун.

КӨИН. Менө - көинөс - тэ төдан.

Дыр-ө нюжмасьны сэн мөдан?

Мыччөдла ме тэныд пуж,

Сідз, кыз мөвпыштныд он куж.

Бурөн кора: сэтысь пет,

Көчлы керкасө бөр сет.

РУЧ. Тэ эн повзьөдлы вай менө.

Ачым тышкала ме тэнө.

Гыжъяс менам ёсьысь-ёсь,
Паняс кӧ нин миян кось,
Став ныр-вомтӧ парсала,
Гӧнтӧ нетшка-някрала.
Тшыкӧда став кучиктӧ,
Син аканьяс пычикта.

КОИН.

Ак, тэ, яндзим тӧдтӧм Руч!..
Он тай ышнясьӧмсьыд мудз...
Нӧшта шуа: мун тась бурӧн!..
Он кӧ!.. Прамӧя тэд сюрас!..

РУЧ.

Ӧдзӧс тэныд ме ог восьты.
Ковмас мунны тэныд косьтӧг.

/Кӧин зуркӧдчӧ ӧдзӧсас, но Руч оз шыась/

КӖИН.

Прӧстит менӧ, другӧй Кӧчӧй.
Нинӧм ог вермы ме вӧчны.

/Юрсӧ и бӧжсӧ ӧшӧдӧмӧн Кӧин мунӧ./

РУЧ /ӧшинь дорас/. Со и Кӧин воліс весь...

Мычӧдлі ме сылы “чесьт”.

/Йӧктӧ/.

Мунісны, мунісны.
Быттӧ ваӧ сунісны.
Менӧ кокныда он босьт,
Ме ӧд ӧдзӧсӧс эг восьт.

/Керка пытшкӧс пемдіс./

КӖЧ.

Весиг Кӧинлӧн юр-бӧж,
Ӧшйис быттӧ сьӧкыд нӧш.
Некод отсавны оз вермы,
Колис меным - сӧмын бӧрдны.
Ай-яй-яй да ой-ёй-ёй...
Бӧрд кӧть сэсся лун и вой!
Оз чин шог да сьӧлӧм дой!
Ветла буди ош друг дорӧ,
Сійӧс отсавны ме кора.

/Кӧч муніс. Сэсся петӧ мӧдар боксянь ыджыд лым тола дорӧ./

КӖЧ.

Тайӧ толаысь со трунтитыштӧ ру.
Сідзкӧ тані вермас лоны ошлӧн гу.

- /Гораа/ Ой-ёй-ёй да ай-яй-яй!..
 Садьмы, Ош друг, садьмы вай!
 Отсав меным, мезды шогысь!
 Кора тэнö: мезд ен могысь!
- /Залö./ Сöмын гора-гора бёрддзи,
 Тола, быттьö ловзис, вёрзис.
- ОШ /гöлöс гуысь/. Коді узьöм менсьым торкис?
 Код тан ветлöдлö гу дорті?
- КÖЧ. Сэсся лымйысь - чуш да чош, -
 Петіс ыджыд мугыд Ош.
- /Кöч бёрдö нöшта на ёна. Гуысь петö Ош./
- ОШ. Мый нö, Кöчиль, тэкöд лоис?
 Кутшöм шог керкаад воис?
- КÖЧ. Ай-ай-ай да ой-ой-ой!..
 Кутшöм сьöкыд сьöлöм дой.
- ОШ. Дугды бёрдны, висьтав бура,
 Мед кöть шогыд вывті курыд,
 Висьталан кö, юксян шогнад,
 Сьöлöм вылад лоö кокныд.
 Гашкö-й отсавны ме кужа.
 Ме öд, тöдан, ставсьыс ён...
 Дугды... Висьтав, косöд чужöм...
 Тадзтö дой он личöд, он...
- КÖЧ. Ош ёрт, менö суис шог,
 Шöйта, ветла вёрті.
 Весиг оз кут менö кок.
 Руч со вöтліс гортысь.
- ОШ. Кыдзи?
- КÖЧ. Шонтысьны пö лэдз.
 Друг-ёртыдлы бур пö вöч.
 Сэтшöм вежавидзысь, мелі,
 Дзик öд коньөр кодь сэк вöлі.
 Öдзöс вöсьті... Муртса пырис,
 Вежавидзöм сідзи-й быри.
 Ручыд менö турки-тарки -
 Öдзöс сайö чужйис-вартіс...

- Дона Ошкөй! Отсав мен.
 Вөтлы Ручөс. Пежөс вен!
- ОШ. Яндзим төдтөм пашкыр бөж.
 Ставлы дөңзис олөм чөж.
 Му-унам...
 Гөрбас сылы сетышта,
 Пушыд гөңсө нетшкышта.
 У-уна... /Мунөны./
- /Югзё керка пытшкөс./
- РУЧ. Шоньд керка... Кажитчө!...
 Сыла-йөкта, гажөдча.
 Кодысь кө мөй өні пола?
 Иган сайын өд ме ола.
 Менө некыз он нин босьт -
 Керка өдзөсөс ог восьт.
 Сыла-йөкта-гажөдча...
 Мудза... /Пауза./ Паччөрө нюжөдча.
- /Руч кайө паччөрө. Воөны Ош да Көч. Торкөдчөны өдзөсас./
- ОШ. Эй, тэ! Пушыд гөна, пашкыр бөжа!
 Ставөс дөзмөдін тэ дөза.
 Ок и мудер тэ да наян...
 Кортөг йөз паччөрө каян.
 Уна-й вөталін нин вөт,
 Бурөн керкасьыс вай пет.
- РУЧ. Ог, ог пет!..
- ОШ. Он кө, тшыкөда став гөнтө,
 Кусняла тэд став лысьөмтө.
- РУЧ. Войт ог пов ме теьсы, Ошкөй!
 Ог и скойсьы тэкөд косьө.
 Öдзөс - зумыд, калич - ён.
 Он пыр татчө, некыз он.
- ОШ. Ак, тэ, мустөм сьөкыд висьөм!
 Пыра - варөда став лысьөм.
 Здукөн пасьварта со өдзөс,
 Ставсьыс босьта тэнсьыд водзөс.
- /Ош вешйө керка дорсьыс, өддзөдчөмөн швач-тойыштө

өдзөссө, но өдзөс оз сетчы. Ош бара вешйө өддзөдчыны, но Көч сувтөдө сійөс./

КӨЧ. Сувтлы, Микайла Иваныч,
 Өдзөсө тадз эн нин камөд.
 Зэв бур мөвп друг менам чужис,
 Чайта вөтлыны тадз кужам.

/Көч мыйкө вашкөдө Ошлы пеляс. Сійө докнитлө юрнас и мунёны./

РУЧ /ссылө и йөктө, өти строчкасө дась сывны коть сёсыс/.

Ош да Көч мунісны прөч.
Ош да Көч мунісны прөч.
Ош да Көч мунісны прөч.
Ош да Көч мунісны прөч... /Унаыс/

 Мунісны, мунісны,
 Могсө сьөрсьыс нуисны.
 Өдзөс некодлы ог осьт -
 Менө татысь он на осьт.
 Көчлы смиритчыны лоө,
 Йиа керкаын мед олө
 Ош да Көч мунісны прөч...
 Ош да Көч мунісны прөч...

/Руч мудзөмысла ышловзёө, лазгысьө- пуксьө да личөдчө./
/Локтёны Көч, Ош, Тулан, Көин да Ибра/

КӨЧ. Мөдпөв висьтала тэд, Тулан:
 Джоджув өшинь пыр джодж улө,
 Гөлбөч өдзөсөд /пыр осьса/ -
 Пыран жырйө, калич осьтан.

/Көч да Тулан мунёны керка сайө. Мукөдыс сувтисны өдзөс дорас. Ывлавыв югдіс. Руч нюжмасьыштис, очсальштис, сувтис./

РУЧ. Шонді кучкис өшинь тасө,
 Сідзкө бара воис асыв.
 Колө баситчыштыны,
 Колө краситчыштыны...

/Босьтө зеркалө да мукөд краситчан-баситчан торьяс, пуксьө пызан дорас, зеркалаас видзөдіг, аснас нимкодясьө./

Ме өд лөсьыд, мича, бур.

Ме кодь мөдыд оз и сюр.

Ме өд лөсьыд...

Ме өд мича...

Ме өд нөшта бур,

Ме кодь мөд оз сюр.

/Гөлбөчысь петө Тулан, шуркнитө өдзөс дорө, восьтө калич
и пырысь-пыр пырөны Ош, Көин, Йөра и Көч./

КӨЧ. Шонтысьыштін? Мустөм пашкыр бөж!

Чайтін тани овны нэмыд чөж?

ИӨРА. Ручөй-пучөй, мун вай зіля татысь,

Да эн паныдась мем матысь.

ТУЛАН. Он-кө пыр жө весась тась,

Вурам тэысь мича пась.

РУЧ. Муна, муна... Кора прөща...

Кыв мөд сөмын содта нөшта.

Шмониті ме, тамыш синма...

Вөзйыси кор, збыльысь кынми.

Шмонитан моз чырышті,

А тэ пышйин пырысь-пыр.

ИӨРА. А кор менө повзьөдлін,

Бытгьө-й сэк тэ шмонитін?

РУЧ. Мисьтөм, туйтөм вөлі шмонь...

Да өд ставыс видза, дзонь...

ОШ. Татшөм шмоньысь водзө,

Бедялыштны позьө.

КӨИН. Öні төдлін ачид страсьт...

Пырысь-пыр жө весась тась

/Руч чукөртө асьыс көлуйсө да уськөдчө ортсө./

ТУЛАН. Юрид дзонь да висьтав аттьө...

КӨИН. Радысла, дерт, воштис садьсө.

ИӨРА. Пышйө, чеччалө со скач,

Бытгьө бөжа рыжөи мач.

КӨЧ. Аттьө ставныдлы, бур ёртьяс.

ОШ. Могөс пөртім - öні гортө.

КӨЧ. Руч рөзбойөс өтвыв вөтлім,

КӦЧ. Руч рӧзбойӧс ӧтвыв вӧтлӧм,
Вайӧ ссылам бара ӧтвыв.
Дружба ӧртасьӧмным мед
Олас, ӧнмас нӧмыс, дерт.

СТАВӦН. Помтӧм паськыд парма-вӧрын,

Гажа карын и сикт шӧрын

Олӧй-вылӧй,

Гажа ссылӧй.

Гажа ссылӧм ылӧдз кылӧ.

Миян талун кыпыд гаж,

Кокъяс вӧрӧны чуш-чаш.

Мездӧм пикысь

Дона Кӧчӧс.

Челядь, ставӧн тадз жӧ вӧчӧй.

Ӗртасьӧм кӧ бур да зумыд,

Шог да гажтӧмлуныд вунӧ.

Мирӧн ладӧн

Олӧй-вылӧй.

Дасьӧн лоӧй ӧтсӧг вылӧ.

Лӧсьӧдад кӧ мир да лад,

Сьӧлӧмыд пыр лоӧ рад.

Олӧм-вылӧмад

Кор лад,

Сьӧлӧмыд пыр лоӧ рад.

ПОМ

КЫВЧУКӨР

- Бызык нитны, бызыкыны - нем абусо висьтавыны, сөрны. /Тэрмасьомён/.
Вальмасьны - куйлыны вольпасьын да дурны-ворсны.
Варөдны - жугөдны, /рочөн кө - раздавить, размять/.
Гөжны - турдыны, гегдыны.
Гыравлтчыны - гырдыза вылад лэччысьны-мыджсьыны.
Дөза - ёна, уна.
Каличасьны - игнасьны /калич - иган/.
Клящөй - вывті көдзыд.
Кекуритчыны - лажгысьны, коклябөрьяс вылад лэччысьы-
пуксьыны.
Кутерба - йёз чукөрлөн өдйё вөрём-ноксьём.
Лемасьны, лемөдны - йитны, клеитны /лем - клей/.
Лотін, лотны - воштыны, кужтөг-ковтёма вөдитчигөн.
Муртавыны - судта ли, кузьта-пасьта ли мерайтны.
Пактавыны - косөдз пузьыны /выкипеть/.
Педз, педзыны - ветлөдныны өт-мөдарө /топтаться на месте,
суетиться/.
Тамыш (синма) - көсөй, омөля аддысь синма.
Төнтун - кольём луныс. Төрыт - вчерашний вечер, а
төнлун - вчерашний день.
Тугөдны - тойыштны, шыбитны.
Смекайтчыштны - серавны, серам сорөн.
Сөпитны - вывті уна вина-водка юны.
Урон - воштём, көзьяйстволы лёктор вөчөм /ущерб/.

